กรุงเทพฯ เดลิ เมล์

ออก วัน เปน ภาษา ไทย แล ยังกษฤ

ปี ที่ ๔ ฉบับ ที่ ๑๐๔๗ กรุงเทพฯ วัน อาทิตย์ ที่ ๒๐ กรกฎาคม พระพุทธศักราช ๒๔๕๖ ราคาฉบับ ละ ๓ สตางค์

ท่านเคยรู้สึกเหมือนเช่นรูปเหล่านี้ หรือ ถ้าเปนเช่นนั้น ยาเม็ดมาร์วินจะแปลงหน้าให้ชื่นบาน และจะให้เกิดความบรรเทิงใจด้วย

ลอง รับประทานยาเม็ดนี้ วันหนึ่ง แล้วเว้นวันหนึ่งสัก ๒ – ๓ ครั้ง

มีขายที่ห้างจำหน่าย ยาทั่วไป ทั้งในกรุงและนอกกรุง ถ้าอยากทราบปากกรอกโรงภาษีข้าม และที่ห้างหมอสี่ ตรอกเฉลิมบุรี

มีจำหน่ายที่ห้าง ขายยา หมอเฮสลิ่กัก พระยาศรี

เปนขาวิ ตรงข้าม มาก ตรอก โรงภาษี

แล ที่ห้าง ขายยา หมอเฮสลิ่กัก พระยาศรี

อีกเห่งหนึ่ง

ตก เข้า มา แล้ว

ยา เบื่อ หนู ชื่อ เค. ไอ. ตรา หนู ไหว้

ยา เบื่อ หนู ขนาน นี้ ปรุง ประกอบ ขึ้น ด้วย ยาอย่าง ร้าย แรง ที่ สุด ซึ่ง เปน เครื่อง สำหรับ ประหาร หนู ให้ตาย ไม่ มี ยา เบื่อ ชนิด ใด ใน โลก นี้ จะ เทียบ ได้ เพราะ ว่า ยา ขนาน นี้ ผสม ด้วย ยา เบื่อ อย่าง ร้าย แรงสำหรับ หนู ถ้าหนูได้รับประทาน เข้าไป แล้ว จะ ตาย แห้ง แขงขืด ลง ไป เอง ไม่ มี กลิ่น น่าเหม็น โสโครก เกิด ขึ้น ใน สถาน ที่ อยู่ เลย โดย ถ้ามันได้ รับประทาน ยา นี้ เต็ม ขนาด ของ ตุ่ม ยา ซึ่ง มี อำนาจ ตาม กำลัง ส่วน นั้น จะ ป้อง กัน ความ โสโครก นี้ ได้ ตาม ที่ มัน ได้ ไป ตาย ซุก ซอก ซ้อน เร้น ลับ ณ ที่ สุด ที่ จะ พบ ได้ นั้น ไม่ มี กลิ่น ไอ โสโครก เหม็น เหมือน ยา ชนิด อื่น

วิธี ใช้ ให้เอา ยานี้ ประสม กับ อาหาร ที่ ชวนให้ หนูรับ กิน คือ อาหาร เช่น เนื้อ โค, เนื้อ หมู ปลา หรือ เปด ไก่ ก็ ได้ เปน เนื้อ ปน เคล้าเข้า กัน กับแป้ง หรือ เข้าสาลี บั้นเปนก้อน ลูก กอน เล็ก ๆ พอ สมควร ที่ หนู จะ กิน เข้า ไปได้ จึง เอา ลูก กอน ก้อน เหล่า นี้ ไป วาง ตัก ไว้ ตาม ทาง ที่ มัน มา มี ตาม ซอก ซอก เปน ต้น เอ หนู ได้กลิ่น, มา พบ อาหาร อัน น่า กิน ด้วย มี กลิ่น หอม เปนเนื้อเดิม ชวน อยู่ แล้ว นั้น กระทำ ให้ มัน กิน เข้า ไปเอง

ข้อ สำคัญ อย่า ให้ ยา นี้ ถูก สัตว์ที่ เลี้ยงไว้ เช่น แมว หรือ สุนัขเปน ต้น กิน เข้าไป เลย เพราะ จะ ทำลาย ชีวิตร์ ของ สัตว์นั้น ได้เหมือน กัน

ระวัง เวลา ประสม ปรุง ยานี้ แล้ว ควร ชำระ ล้าง มือให้ สอาด ที่ เดียว ทั้ง อย่า ให้ ยา นี้ ประ ปน ใน ของ รับทานได้ เลย เปน อัน ขาด กับ ควร เก็บ ไว้ ที่ หนึ่ง อยู่ เฉพาะ ต่าง หาก พิเศษ ด้วย

ราคา ขับใหญ่อับละ ๒๐ สตางค์. ๑ โหล ๖ บาท อับเล็กอับละ ๕๐ สตางค์ ๑ โหล ๔ บาท

มีจำหน่ายที่ ห้างเค, ไอ, ยามา ถนน หว่องเง่ ถนน พาหุรัดน์ กรุงเทพฯ เบอร์ โทรศัพท์ ๕๙๕

ควร จำ! ตรา หนู ไหว้ ชื่อเค, ไอ, นี้ จึง เปน ยาแท้

ห้างแอส, เอ, บี,

เครื่อง รูป พรรณ พึ่งตก เข้า มา ใหม่ ล้วน แต่ ของ งาม ๆ ทั้งสิ้น คือ ดินสอ งน อัน ละ ๑.๗๕ ๒.๕๐ ๕.๕๐ ๑๐ ดินสอ ทอง หุ้ม อัน ละ ๑.๕๐ ๑.๗๕ ๔— ละ สูง กว่านี้ ไป อีก สาย สร้อย ข้อ มือ เงิน หุ้ม อัน ละ ๒.— และ ๒.๒๕ สาย ร้อย คอ เงิน หุ้ม ๑.๕๐—๑.๗๕ และ ๔.— สาย สร้อย ข้อ มือ ทอง หุ้ม ๑.๒๕ ถึง ๑.๒๕ สาย สร้อย คอ ตั้ง แต่ ๕ บาท ขึ้น ไป ถ้า ซื้อ เงิน สด ยัง มี ลด อีก ๑๐ เปอร์เซนต์

FRASER & NEAVE LTD.,

แฟร์เซอร์ กับ นีฟ ลิมิเต็ด

น้ำ โซดา แล น้ำ ไมเนิ ต อย่าง ดี ไม่ มี ที่ เปรียบ ทำ อย่าง ประณีต ดี กว่า น้ำ โซดา ห้าง อื่น ๆ ที่ ทำ ขาย ใน กรุงเทพ ฯ เปน ที่ ชอบ แก่ ท่าน ทั้ง หลาย ทั้ง เมือง สิงคโปร์ แล กรุงเทพ ฯ

โรงสรรพ์ทำน้ำ โซดา

ถนนพุ่มเทพ สี่พระยา กรุงเทพ ฯ

ยา ซิกาแรต ชนิดซูซา อิยิป เชียน

ขนาด ธรรมดา ห่อ ๑๐๐ มวน ราคา ๖ บาท ๕๐ สตางค์

เบอร์ ๑๗ กันฟ้าง ๑๐๐ มวน ราคา ๓ บาท ๕๐ ,,

เบอร์ ๕ กันฟาง ๑๐๐ มวน ราคา ๖ บาท

ห้างเอช, เอ, แบดแมนแอนโก

เปน เอเยนต์ สำ กรุง สยาม

โดย ได้รับ พระ

กอง ทัพ เรือ อังกฤษ

By Royal Appointment

น้ำ นม ชนิด นี้ ขาย ส่ง ตาม

กอง ทัพ บก

บรบ ราชานุญาต

แด ศาลารัฐบาลประเทศ อินเดีย

แด ๆ

ตาม โรง พยาบาล ทั้ง หลาย ใน เมืองสิงคโปร์ เมือง มาลายา แล เฟ็ดเรต มาเลยส์

Milkmaid

Largest Sale

Milk

In the World

องค์ พยาน ที่ จะ ทำให้ ท่าน เชื่อ ถือได้เปน มั่นคง ว่า น้ำ นม มิลค์เมด มิลค์ นี้ บริสุทธิ์ ๑๐๐ เพราะ ฉะนั้น ที่ คือ ตาม โรงพยาบาล ทั้งไป ใน เมือง สิงคโปร์ มาลายา แลเฟ็ดเรต มาเลยส์ ใช้ น้ำ นม นี้ ให้ คนไข้ รับประทาน แล ยิ่ง ตาม โรง พยาบาล หวง ล่าง ๆ ทั่ว ไป ก็ ใช้ น้ำ นม ชนิด นี้ แทนที่ ฉัน มี ความ รู้ สึก รู้ สึก ดี ๆ ว่า

น้ำนม มิลค์เมด มิลค์ ซึ่ง มี ตรา แหม่ม ทูน กระป๋อง น้ำ นม บน ศีร์ษะ นี้ เปน น้ำนม ที่ ดี ที่หนึ่ง ใน โลกนี้

เชิญ ท่าน รับประ ทาน น้ำนม นี้ ตาม คำ แนะนำ ของ แพทย์ ทั้ง หลาย น้ำนม นี้ เปน น้ำนม อย่าง ดี ที่ หนึ่ง เชิญ ท่าน ลอง ชิม น้ำ นม ตรา แหม่ม ทูน กระป๋อง น้ำ นม ชนิด ถลั่น เฉพาะ นม ชนิด นี้ ไม่ หวาน นัก แล เปน นม อย่าง ดี ที่ สมควรแก่ ท่าน ผู้ ดี ทั้ง หลาย ใช้ ดื่ม ได้ ทั้ง ผู้ ใหญ่ ทั้ง เด็ก

ราคา จำหน่าย ตั้ง แต่ วันที่ ๑๐ เมษายน เปน ต้น ไป

ทีบ หนึ่ง ๔๗ กระป๋อง ใหญ่ ๑๒ บาท ๕๐ สตางค์

" " ๗๖ กระป๋อง เล็ก ๑๖ "

หา ซื้อ ได้ ตาม ร้าน แล ห้าง ขาย ยา ต่าง ๆ ทั่ว ประ ถิ่น ถ้า เปน ผง บริสุทธิ์ ไม่ มี ทั้ง

Nestle and Anglo-Swiss Condensed Milk Co., (London).

SINGAPORE, 6, 7 & 8, BOAT QUAY. PENANG, 3 RAILWAY BUILDINGS

KUALA LUMPUR, OLD MARKET SQUARE. กรุงเทพฯ ถนน ราชวงษ์ บริษัท ดิดเอมท์ ประนีลิมิเต็ด

กรุงเทพฯ เดลิเมล์

วัน อาทิตย์ ที่ ๒๐ กรกฎาคม พ,ศ, ๒๔๕๖

ข่าวในพระราชสำนักนี้

พระราชวังสวนดุสิต วันศุกร์ที่ ๑๘ กรกฎาคม

เวลาบ่ายวันนี้ พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว เสด็จ พระราชดำเนิน ไปยังวัดเบญจมบพิตร เสด็จประทับในพระอุโบสถ ทรงจุดเทียนพรรษาแล้ว ทรงประเคนพุ่มดอกไม้ธูปเทียนแก่สมเด็จพระวันรัต พระธรรมวโรดม แล้วถวายน้ำมันตามประทีปแก่พระสงฆ์สามเณรซึ่งจำพรรษาในพระอารามนั้น แล้วทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้พระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมหลวงสรรพสิทธิประสงค์ไปทรงจุดเทียนวรรษาที่พระวิหารสมเด็จ แล้วทรงประเคนพุ่มดอกไม้แก่พระสงฆ์ซึ่งลงพระอุโบสถ

เวลาเสด็จกลับจากวัดเบญจมบพิตรแล้ว เสด็จพระราชดำเนินยังวัดพระเชตุพนวิมลมังคลาราม เสด็จประทับในพระอุโบสถทรงจุดเทียนพรรษาแล้วทรงถวายพุ่มดอกไม้ธูปเทียนแก่พระพุทธปฏิมากรแล้ว พระอุดรคณาภรัษ์รับเสด็จแล้วเสด็จพระราชดำเนินไปทรงจุดเทียนพรรษาในพระวิหารต่าง ๆ เสร็จแล้ว เสด็จพระราชดำเนินไปถวายพุ่มพระอัฐิสมเด็จกรมพระปรมานุชิตชิโนรสที่คำหน้าเสร็จแล้ว เสด็จประทับพลับพลาน่าตำหนักสมเด็จกรมพระปมานุชิต พระราชาคณะถานานุกรมแลพระสงฆ์ในพระอารามนี้ประชุมพร้อมกันณที่นั้น มีพระธรรมเจดีย์ พระราชาคณะเจ้าอาวาศวัดพระชุตพนเปนประธาน เจริญพระพุทธมนต์ถวายพระพรแด่พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวเสร็จแล้ว เสด็จพระราชดำเนินกลับ

ข่าวโทรเลข

(บริษัทรอยเตอร์)

ข่าวสงคราม

เหล่าประเทศบัลคันซ์

กรุงลอนดอน วันที่ ๑๘ กรกฎาคม การเมืองในเทศบาลกรุงบุลเกเรียในวันนี้ เปนที่น่าสังเวชยิ่งนัก กองทหารรูเมเนียยึดได้สายโทรเลขระหว่างเมืองวาร์นา แลเมืองเซบาสโทปอลแล้ว แลได้ยึดอาสายรถไฟระหว่างเมืองวาร์นา แลเมืองโซเฟียไว้ด้วย

บัดนี้เสบียงอาหารของกองทัพรูเมเนียหมดลงแล้ว รัฐบาลต้องจัดส่งเข้ามาให้จากต่างประเทศ แลรัฐบาลรูเมเนียกับกองทหารบุลเกเรียต้องขาไศรยทางโทรเลขซึ่งผ่านเมืองรูเมเนียสำหรับใช้ตอบกัน

บัดนี้พวกราชทูตของประเทศบุลเกเรียได้ตกลงกันแล้ว บุลเกเรียโรมทุกตา

เตอรกี

ผู้ส่งข่าวของบริษัทโทรเลขรอยเตอร์ที่กรุงคอนซตันติโนเปอล ได้ให้ข่าวมาว่า รัฐบาลเตอรกีได้ตกลงจะส่งกองทหารไปตีเอาเมืองเอเดรียโนเปอลกลับคืน

(บริษัทออสตราเซียตีเลอยด์)

เหล่าประเทศบัลคันซ์

กรุงเบลกราดวันที่ ๑๘ กรกฎาคม กองทหารบุลเกเรียได้ยกข้ามแม่น้ำเตนุบไปแล้ว

การที่ทุตเซอร์เวียแลกรีซได้มีการหาฤกษ์กันที่เมืองอูซกุบ แลเมืองนิชนั้น ได้ตกลงกันในเรื่องข้อความที่จะทำสัญญากับประเทศบุลเกเรีย

ออกเตอร์ตาแนพ์ได้แจ้งความไปยังมหาประเทศว่า เตอรกีได้ยกกองทหารมาทางเมืองเกรีก กิลิเซ กอร์ฟูแลเมืองมิเดีย เพราะฉนั้นขอให้มหาประเทศว่ากล่าวห้ามปรามเตอรกีเสีย

รูเมเนียได้ชี้แจงไปยังมหาประเทศให้ทราบว่าได้ยึดเอาเขตร์แดนตั้งแต่เมืองดูร์ดูไกถึงเมืองโดบริชแลหัวเมืองที่ใกล้เคียงไว้แล้ว

มหาประเทศจะไม่เกี่ยวข้องด้วย

มหาประเทศได้ประกาศว่า จะไม่เกี่ยวข้องด้วยการศึกสงครามของเหล่าประเทศบัลคันซ์ครั้งนี้ โดยมีความประสงค์จะให้เหล่าประเทศบัลคันซ์ทั้ง ๕ นั้นมีการประชุมหาฤกษ์กันเองที่เมืองบุคาแรซท์หรือที่เมืองนช แต่มหาประเทศได้ตกลงกันว่าจะคัดค้านในเรื่องที่เตอรกีทำท่าจะยึดเอาเมืองทราซแลเมืองเอเดรียโนเปอลกองทหารกรีซได้มีไชยชะนะแก่ข้าศึกในการรบพุ่งที่เมืองบีมบิเนีย

การสไตรก์

การสไตรก์ของพวกคนทำการตามท่าเรือต่าง ๆ ในเมืองซัมบิคนั้นได้แพร่หลายไปถึงเมืองสเตตตินแล้ว

ประเทศจีน

หนังสือพิมพ์โกเมอลนิชไชตุง ได้ลงข่าวกล่าวว่าการที่มณฑลฝ่ายใต้ได้คิดการจะแยกออกจากฝ่ายเหนือครั้งนี้ รัฐบาลกรุงปักกิ่งได้ทราบเหตุทันท่วงทีจึงได้จัดการป้องกันเสียการที่หวังกันว่าถ้ามีฝ่ายใต้จะได้ประกาศเปนประเทศอาราชแล้วก็ดีแต่รัฐบาลกลางคงจะมีอำนาจพอที่จะรักษามิให้ประเทศจีนแบ่งออกไปได้เช่นนั้น

หนังสือพิมพ์ฉบับนั้นยังกล่าวปฏิเสธข่าวซึ่งหนังสือพิมพ์เดลิติลแกรฟลงว่า เยอรมันนีได้ตั้งใจจะเข้าเกี่ยวข้องด้วยเหตุการณ์ในประเทศจีนครั้งนี้นั้นเปนข่าวไม่จริงด้วย ผลประโยชน์ของเยอรมันนีนั้นบังคับไม่ให้เยอรมันนีทำการขัดขวางอย่างใดเลย ซึ่งจะเปนการเพิ่มความลำบากให้แก่ประเทศจีนเท่านั้น

ข่าวโทรเลขของบริษัทรอยเตอร์ซึ่งมีมาจากกรุงปักกิ่งแจ้งเหตุว่าพวกจีนได้พากันไปล้อมสถานทูตแวรซันที่เมืองนานกิงนั้น ในกรุงเบอร์ลินยังไม่ได้รับรายงานในเรื่องนี้

(โทรเลขพิเศษของกรุงเทพฯ เดลิเมล์)

การวุ่นวายในเมืองจีน

เมืองปีนัง วันที่ ๑๙ กรกฎาคม กองทหารของผู้บัญชาการฝ่ายเหนือได้ถูกกองทหารเมืองเกียงซียกเข้าโจมตีเอาโดยไม่ทันรู้เนื้อรู้ตัว ต่อเมื่อทั้งสองฝ่ายได้ต่อสู้รบพุ่งกันอย่างสำบากแล้ว ฝ่ายได้ได้อัปราไชยแก่ฝ่ายเหนือ

ข่าวฤๅ

มีข่าวฤๅกันว่าชาวยี่ปุ่นได้อดหนุนช่วยกองทหารฝ่ายใต้

แลมีข่าวต่อไปว่ามณฑลกวางตุ้งได้ประกาศยกเปนประเทศเอกราชแล้ว แต่ข่าวนี้ทางราชการได้ปฏิเสธว่าเปนข่าวไม่จริง

ข่าวเบ็ดเตล็ด

น่า ๖ มีข่าวเบ็ดโรงพยาบาลโรคเรื้อนเมืองนครเชียงใหม่

วันนี้มีเปลี่ยนแจ้งความพระบรมราชโองการเล่นที่สนุกสนานตำบลโรงหวยแลห้างวัดนมาลาบริษัทเชิญตรวจดูแพนกแจ้งความ

ไปมาด้วยราชการ

ด้วยพระยาราชพงษานุรักษ์ ผู้ว่าราชการเมืองสมุทสงคราม แลพระสาครสงครามผู้ว่าราชการเมืองสมุทสาคร ซึ่งได้โดยสารรถไฟมากรุงเทพฯ ด้วยกิจราชการเมื่อวันพฤหัสบดีนั้น บัดนี้ได้กลับไปรับหน้าที่ราชการทั้งสองท่านแล้วเมื่อเช้าวันศุกรแล้ว

จะทูลเกล้าฯ ถวายฎีกา

ได้ทราบว่าพวกจีนสับเยกอาศรยในกรุงเทพฯ ได้ร่างฎีกาขึ้นฉบับหนึ่งเพื่อทูลเกล้าฯ ถวายพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ขอพระมหากรุณาให้ลดหย่อนผ่อนโทษนายเซียดฮุดส่งเอดิเตอร์หนังสือพิมพ์จีนในสยามราษฎร์ซึ่งต้องโทษ ๖ เดือน โดยต้องหาว่าลงข้อความหมิ่นประมาทในความหมิ่นสัวดิ์ ฎีกาที่จะถวายนั้นพวกจีนจะได้ขอความเอื้อเฟื้อต่อท่านอรรคราชทูตอังกฤษนำขึ้นทูลเกล้าฯ ถวายข่าวว่าพวกจีนโดยมากได้เซ็นชื่อไว้ในฎีกานั้น มีนายเซียซีส่งกำปะดอร์ชาวเตอร์บงกี นายตันเจงฮวย แลเตียมชั่วส่ง ได้เปนหัวหน้าดำริห์การนี้ขึ้น

จดหมาย

ข้าพเจ้านายเบี้ยมทนายความไทยคำนับท่านเอดิเตอร์กรุงเทพฯ เดลิเมล์ทราบ ตามข่าวของท่านลงวันที่ ๑๖ กรกฎาคม ๒๔๕๖ ซึ่งลงข้อความส่งไสยว่าจะเปนกาฬโรคโดยมีผู้ส่งข่าวให้ท่านลงเพื่อให้เจ้าพนักงานทราบนั้น ข้าพเจ้าขอชี้แจงว่าหญิงคนที่ตายหาได้ตายในเหตุที่เปนกาฬโรคไม่ เขาได้ป่วยเปนไข้เรื้อรังมาหลายวันจึงตายเมื่อตายแล้วได้ให้เจ้าพนักงานทราบโดยชัดเจนแล้ว

เหตุนี้ขอท่านได้โปรดลงข่าวนี้แก้ให้ด้วย ข้าพเจ้าจะมีความขอบใจท่านเปนอย่างยิ่ง

โดยความนับถืออย่างสูง

เบี้ยม

ทำเงินแดง

เมื่อวันที่ ๑๗ เดือนนี้ เจ้าน่าที่โรงพัชบางขุนพรหม ได้ไปจับจีนทำเงินแดงได้ที่ถนนจักรพงษ์ เชิงสพานนรรัตนสถาน ได้เงินแดงหลายบาทพร้อมด้วยเครื่องมือสำหรับทำเงินกับของสำหรับที่จะทำเงินแดงนั้นด้วย

เรือล่ม

เมื่อวันที่ ๑๗ เดือนนี้ เวลาบ่ายเรือเช่าสองลำซึ่งบรรทุกเข้าเปลือกจนเรือเพียบบริมน้ำ ได้โดนกันที่ปากคลองสมเด็จ เรือเช่าลำหนึ่งได้ล่มจมลงณที่นั้น เข้าเปลือกแลทรัพย์สมบัติซึ่งอยู่ในเรือนั้นได้เสียหายหมด

ข่าวว่าเหตุที่กระทำให้เรือทั้งสองโดนกันนั้นก็คือมีเรือลากโฟลำหนึ่งได้เปิดสติมเต็มที่แล่นผ่านมาใกล้เรือสองลำนั้นจะลอกคลื่นซึ่งเกิดจากการเรือโฟเดินโดยเร็วได้ซัดเอาเรือทั้งสองซึ่งบรรทุกเข้าเทียบอยู่แล้วกระทบกันเข้าเรือลำหนึ่งจึงได้ล่มลง

ความเห็นเอกชน

(ต่อฉบับที่ ๑๙ เดือนนี้)

มณฑลต่าง ๆ ในพระราชอาณาเขตร์สยามซึ่งเดิมตัวยังไม่ได้นั้นมีมณฑลพายัพมณฑลเดียวที่พระคลังกรุงเทพฯ ต้องส่งเงินออกไปเพราะรายได้ไม่พอกับราชจ่ายซึ่งเรียงตัวได้ แลมณฑลนี้ใช้เงินรูปีของอินเดียเปนพื้น รัฐบาลต้องส่งเงินเหรียญบาทออกไปเมื่อ ๑๐ ปีก่อนเงินบาทใช้ไม่สดวกเลย ต่อมานี้การใช้เงินบาทค่อยสดวกขึ้นแต่ยังนับว่ารัฐบาลไม่มีผลประโยชน์อะไร แต่หวังว่าอีก ๓ ปีข้างหน้าถ้ารถไฟไปถึงแล้ว บางทีจะทำให้มณฑลพายัพเปนมณฑลที่ต้องจะเลี้ยงตัวได้บ้าง

นอกจากมณฑลพายัพแล้วมณฑลอื่นยอมจะมีกำไรมากบ้างน้อยบ้างตามภูมิประเทศ

ตามมณฑลต่าง ๆ ที่ข้าพเจ้าถามว่าไม่ได้บำรุงตามสมควรนั้น ข้าพเจ้าได้กล่าวตามจำนวนเงินรายได้ของมณฑลแลรายจ่ายตามงบประมาณนอกจากเงินเดือนแลค่าใช้สอยแล้วการจรเปนต้นว่าก่อสร้างในส่วนมณฑลไทยมีจำนวนน้อยที่สุด

การก่อสร้างตามหัวเมืองที่มีอยู่บัดนี้ก็ศาลแลหอทะเบียนคลังมณฑลซึ่งเปนเงินในแพนกของกระทรวงยุติธรรมกระทรวงเกษตรกระทรวงพระคลังส่วนศาลารัฐบาลนั้นมีแต่อาไศรยที่โน่นบ้างที่นี่บ้างแลเปนชั่วคราวเสียน่าแหละมาก นี่ว่าด้วยการก่อสร้างส่วนการโยธานั้นเทียบจะว่าไม่มีเงินในงบประมาณเสียเลย เพราะจะตัดถนนก็ใช้คนเกณฑ์เสียมาก เสียงแต่บ่นกันออกก้องไปตามหัวเมือง เพราะไม่ทราบว่าเมื่อไรเก็บเอาเงินส่วยไปไหนเสียหมด จึงกลับมาเกณฑ์แรงพลเมืองอีก

ตามหัวเมืองมณฑลต่าง ๆ ข้าพเจ้าไม่อยากจะกล่าวว่ายังไม่มีมณฑลแลเมืองที่จะเจริญตามเวลาอันสมควร แลตามผลประโยชน์ของมณฑลนั้นเมืองนั้นที่เกิดขึ้นเลยนอกจากจะพอเลี้ยงตัวไปวันหนึ่งวันหนึ่งเท่านั้น เมืองใดที่เสด็จพระราชดำเนินประทับแรมบ่อยมณฑลนั้นก็พอค่อยยังชั่วขึ้น เช่นเมืองนครปฐมเปนต้น นอกนั้นก็ดูไม่ได้

ตามที่ข้าพเจ้ากล่าวมานี้ ข้าพเจ้าพูดตามความจริง ข้าพเจ้าเองเกิดในกรุงเทพฯ ถึงแม้จะมีบ้านตามหัวเมืองบ้าง ก็ชั่วแต่ไปพักเปนครั้งคราวเท่านั้น แต่ที่ข้าพเจ้าเห็นว่าเงินของมณฑลใดควรจะใช้บำรุงมณฑลนั้นบ้างนั้น นั่นเปนความเห็นที่เกิดจากเจตนาดีต่อมณฑลต่างๆ ซึ่งเห็นว่าสมุหเทศาภิบาลผู้ปกครองมณฑลต่าง ๆ ควรจะต้องร้องจนเต็มเสียงให้รัฐบาลกลางหรือรัฐบาลกรุงเทพฯ อนุญาตเงินให้ทำถนนแลรักษาถนนอย่างกรุงเทพฯ บ้าง เมื่อถนนดีแล้วยวดยานพาหนะจะได้ใช้สดวก ตึกรามบ้านเรือนจะได้ก่อขึ้นให้สวย ๆ งาม ๆ บ้าง น่าฝนจะได้ไม่ท่วมโดนน

แลเมื่อตามมณฑลต่าง ๆ ได้รับความบำรุงบ้างแล้ว ราษฎรหัวเมืองที่ต้องเสียสรรพสิทธิ์ภาษีอากรต่าง ๆ จะได้เต็มใจเสียเพราะเอาเงินมาบำรุงบ้านเมืองของตนแลการที่เปนมาแล้วข้าพเจ้าเห็นว่าคนหัวเมืองบ้างก็ชั่วแต่ไปพักเปนครั้งคราวเท่านั้น แต่ที่ข้าพเจ้าเห็นว่าเงินของมณฑลใดควรจะใช้บำรุงมณฑลนั้นบ้างนั้น นั่นเปนความเห็นที่เกิดจากเจตนาดีต่อมณฑลต่างๆ ซึ่งเห็นว่าสมุหเทศาภิบาลผู้ปกครองมณฑลต่าง ๆ ควรจะต้องร้องจนเต็มเสียงให้รัฐบาลกลางหรือรัฐบาลกรุงเทพฯ อนุญาตเงินให้ทำถนนแลรักษาถนนอย่างกรุงเทพฯ บ้าง เมื่อถนนดีแล้วยวดยานพาหนะจะได้ใช้สดวก ตึกรามบ้านเรือนจะได้ก่อขึ้นให้สวย ๆ งาม ๆ บ้าง น่าฝนจะได้ไม่ท่วมโดนน

แลเมื่อตามมณฑลต่าง ๆ ได้รับความบำรุงบ้างแล้ว ราษฎรหัวเมืองที่ต้องเสียสรรพสิทธิ์ภาษีอากรต่าง ๆ จะได้เต็มใจเสียเพราะเอาเงินมาบำรุงบ้านเมืองของตนแลการที่เปนมาแล้ว

ไปพูดแ ล้ว กล่อม ให้ยอมยก ที่ ที่ โก่นสร้าง ไว้ แล้ว นั้น ให้ พระ ยารัษฎา ว แลนายคิด เสีย ส่วน ที่ เปน นา ฟาง แล้ว เจ้า คุณ จะ ยก ให้ ข้าพเจ้าและ พวกราษฎร ได้ร้อง คัด ค้านวิน ว่าไม่ ยอมให้ ทัน ใด นั้นกลับ ต้อง ถูก ตบ หน้า เพราะเจ้าพนักงาน ชั้น สูง ใน ที่ นั้น เสีย อีกภายหลัง เมื่อ ประทุม ได้ มี ใบ บอก ไปที่กรมอำเภอ ว่า ข้าพเจ้าและราษฎร ยอมยก ที่ ดิน ให้ พระยา รัษฎา และ นาย คิดโดยไม่ ได้ คัดค้าน ประการใด และว่าได้ปันเวตร์ ไว้ พอกับ พวกราษฎรที่ จะ ทำมาหากินแล้ว กับข้อความอีกหลายประการทั้งปรากฏในใบ บอกของ เมือง ประทุม ธานีบอร์เณภาะที่ ๑๒๙ ลง วัน ที่ ๒ มิถุนายน ๑, ศ, ๒๔๕๖นั้น แล้ว

ครั้น วัน ที่ ๒๐ มิถุนายน พ, ศ, นี้ ข้าพเจ้า กับ พวก จึง ได้ยื่น เรื่อง ราว ต่อเสนาบดี กระทรวง นครบาล คัด ค้าน ว่า ตามใบบอกของเมืองนั้นไม่ จริง ความจริงข้าพเจ้ากับพวกไม่ได้ยอมยกที่ ให้พระยารัษฎาวและนายคิด กับ กล่าว ใน เรื่อง ราวต่อไปอีก ว่า ได้ ถูก เกณฑ์ โดย คำ สั่ง ของกรมการ อำเภอ ให้ช่วย เหลือ ท่าน เจ้าคุณ ใน การ ที่ ท่านวิ่น ไป ทำ ประโยชน์ ใน ป่านี้ หลาย ครั้ง ด้วย. ความ พิศดาร ดังปรากฏในเรื่องราวของข้าพเจ้า ซึ่ง ลงวันที่ ๒๐มิถุนายน พ,ศ, ๒๔๕๖ นั้น แล้ว ครั้นวันที่ ๑๓กรกฎาคม พ. ศ. นี้ คุณหลวงวิจารณ์ พร้อม ด้วย หลวง จำนง และ ขุนอะไรอีก คนหนึ่งไม่ รู้ จักชื่อ ในย ว่า ได้รับ คำสั่งเสนาบ ดี ให้ ออก ไปสืบ สวน ถึง ที่ป่าของข้าพเจ้า คุณหลวงวิจารณ์ท่านได้ถามปากคำถึงคุณานุรูปครอบครัวและการทำมาหากินกำลังพาหนะของ พวก ข้าพเจ้าพอเปนสังเขป และ พวกข้าพเจ้าได้ ชี้แจงถึงหลักเขตร ที่ ข้าพเจ้าได้ ปักและ เหลือม ล้ำ กันพอเสร็จ แล้ว, ท่าน หลวง จำนง จะให้ พาข้าพเจ้า และพวก ราษฎร ที่ เปน เจ้า ของไปคอย ฟัง เรื่อง นั้น ไป หา ท่านเจ้า คุณพระยา รัษฎาเพื่อ ทำ ความ ตก ลง คุณหลวง วิจารณ์ ท่าน ตอบ ว่า จะ เกิน คำ สั่งของเสนา บดี ไป. แล้ว ข้าพเจ้าได้ ถามต่อ ไป ว่า ถ้า ข้า พ เจ้า ได้ เหยียบ ย่ำจับจองที่ดินแล้ว พวก ราษฎร์ ที่ มี ชื่อ ขอเหยียบ ย่ำ จับ จอง จะ ได้ ด้วย หรือ ไม่คุณ หลวง วิจารณ์ท่านตอบ ว่าอย่า พากันวุ่น วาน เดือด ร้อน ไป เลย คอย ฟัง เรื่องของ ผู้ ใหญ่ ผล ถ้า ได้ ก็ ต้อง ได้ ด้วยกัน พอ พูด เท่า นั้น พวก ราษฎร พลอยโมทนาสาธุ ด้วย เปน อัน มาก เมื่อเสร็จธุระ แล้ว คุณหลวง วิจารณ์ ท่าน สั่ง ให้ข้าพเจ้า มา ฟัง คำ สั่ง เรื่อง ราว ใน วันที่ ๒๑ เดือน นี้ที่ กระทรวงนครบาล เมื่อข้าพเจ้าได้ทราบ คำ สั่ง ของ กระทรวง ประการ ใดข้าพเจ้า จะ ส่ง มา ให้ท่านทราบ

ใน เรื่อง นี้ ข้าพเจ้า ขอ ออก ความ เห็นว่า ตามพระราชบัญญัติการ ออก โฉนด ที่ดิน มี ร,ศ, ๑๒๗ หมวดที่๑๑ มี อยู่ ชัดเจนว่าผู้ จะ ขอจอง ที่ ดิน ซึ่ง เปน ที่ ว่างมีอยู่ ในเขตร ท้อง ที่ ๆ ได้ ออก โฉนดแผน ที่ แล้วให้ผู้ นั้น ปัก ไม้ แก่น หมาย เขตร์ ไว้ ทุกมุม แล้ว เชิญ กำนั น ท้อง ที่ พร้อม ด้วยพยาน ๒ คน ไป ชัณสูตร์ แล้ว ท่า เรื่องราวยื่น ต่อ กรมการ อำเภอ ผู้ ปก ครองที่ ดิน เมื่อ กรม การ อำเภอได้ รับ เรื่องราวนั้น เห็น ถูกต้องแล้วก็ ให้ออกไปเหยียบ ย่ำให้แก่ ผู้ ขอ แล้วบอก ไป ยัง เจ้า พนักงาน ตำแหน่ง นา ในเมือง นั้น แล้ว ให้ออก โฆษนาบีดที่ อำเภอและ ที่ กำนัน. กับ ที่นา ที่ จอง นั้น. ถ้า ไม่ มี เหตุ ติด ขัด ตามมาตรา ๖๑ แล้ว ผู้ ขอ ก่อน ต้อง ได้จอง ก่อน, กฎหมายมี อยู่ ดัง นี้ เหตุ ไร ข้าพเจ้าและพวกราษฎร ตำบล สามโคก นี้ จึง ไม่ ได้ผล รับ ตาม กฎหมาย บ้าง เห็น จะเปน ด้วย ไม่ มี วาศนาและ อำนาจ ดอก กระมัง ถึงดัง นั้นเมื่อ คน เกิด มา ในโลกแล้ว ก็ย่อมมี อิศร และ น่า ที่ ตาม กฎหมาย สำหรับ ตัว ทุก คน ๆ ถ้า การเปนไปตาม หน้า ที่ ราชการ โดย ความ ชอบธรรมแล้ว ข้าพเจ้าและ พวก ราษฎร ที่มีชื่อ ร้องขอ เหยียบย่ำจับจองนั้นต้องได้รับไป เหยียบย่ำ จับจองตาม มากแล น้อย ตามกำลัง พาหนะ เสีย ก่อนจึง จะเปน ยุติธรรม และที่ป่ารายนี้มี มากมาย นักถ้าจะไม่ให้เปนการ เดือด ร้อน แก่ พวก ราษฎร แล้ว ก็ไม่ควร จะ ขอ จอง จน เหลือม ล้ำ กับ เนื้อที่ ๆ เขา ได้ ลง แรง โก่น สร้าง ไว้ เมื่อข้าพเจ้าได้ พูด มา ถึง เพียง นี้ แล้ว ใครจะ ปฏิบัติ น่าที่ ราชการ ถูก ต้อง พอ เพียงอย่าง ไร ข้าพเจ้า ไม่จำเปน ต้องกล่าว ขอให้ผู้ อ่าน วินิจฉัยเอาเองเอย ใน เรื่องนี้ข้าพเจ้า แลพวก ราษฎร ได้รับ ความเดือดร้อน เพราะ ต้อง วิ่งเต้นเสีย เงินเสีย ทองและ ป่วย การ ทำ มา หา กิน ดัง ที่ กล่าวแล้ว นั้น ก็เห็น จะเปน ด้วย ไม่มี อำนาจวาศนา กระทำการอะไร มัน จึง ไม่ดำเนินไป ตามระเบียบ ที่ ดี ได้

พวก ราษฎร ตำบลสามโคก

(โปรด พลิก น่า ๖ ยัง มีข่าว)

บำเรอ ชาติ

๏ ๑๙ เสาร์ หน้าน่า ดูนัก หนะพี่
ไป เถิด บรีดาลัย เล่น ครั้ง
พระไวย ลอบไปลัก แม่ กลับ บ้านรา
ปล่อยพ่อคลอเคล้าตั้ง แต่ลาม เหลือลาม

๏ ๒๐ อาทิตย์ โอ้ วันทองเจ้า เอยผัว ถ่อยก่อถ้อย ความ ถูกกรั้ว
ต้องฆ่า น่าสยดสยอง ยาม ครุ่นเสน่หแม่
อาเภท เหตุ ชี้ รั้ว น่า อายแสนอาย

โรง หนังสนุก สถาน ตำบล โรงหวย

ด้วย หนัง ใหม่ ได้ เข้า มา ถึง แล้วถ้วนเรื่อง สนุก แล เปน คดี น่า ดูเรื่องราษฎร ฝรั่ง เศส เลือกตั้ง หัว น่า สำหรับเข้าที่ ประชุม ปารแมนเปน เรื่อง ที่ ยาว ถึง ๓ชุดต่อ เรื่อง พระเจ้าแผ่นดิน กรุงสเปนเสด็จ เมือง ฝรั่ง เศส เรื่อง ผู้ ร้าย ต้องพลตระเวน จับ แล ต่อ สู้ กัน อย่าง สาหัดแล มี เรื่อง ตลก อีก หลาย เรื่อง เชิญตรวจ ดู ข้อ ความเลอียดในใบ ปลิว อนึ่งหนังโรง นี้ได้มีชื่อ มา แล้ว มี ถ้วน หนังดี ๆ แล เปลี่ยน ทุก วัน พุธ แล วน เสาร์ทั้งหมด ไม่ได้ เอาหนังฉายแล้วซ้ำซากมาฉายอีกเลย เพราะ ได้ ตก ลง กับ เมืองนอกให้ ส่ง เข้า มาใหม่ ทุกอาทิตย์ ขอท่านมาทดลอง ดู สัก อาทิตย์ หนึ่ง ก็จะ เห็นว่าจริงเท็จ ประการใด

ถ้ามีผู้ใดบอกกับท่าน

ว่า ตะเกียง บิกา ลอนดอน มี หลาย ชื่อไม่ จริง ท่าน อย่า เชื่อ เปน คำ ต่อ ลวงโกหกทั้ง สิ้น ตะเกียง บิกา ลอนดอน (B.C. London) อย่าง เก่า แท้ มี ชนิดเดียว ถึง ตะเกียง ชนิด อื่น จะ ทำ รูป ทรง เหมือน กับ ตะเกียง บิกา ลอนดอน ก็ ดี จะใช้นาม ว่า บิกา ลอนดอน ไม่ ได้ เลย เปน อัน ขาด ถ้า ห้าง ใด บังอาจ ปลอม ชื่อ ห้างบิกา ลอนดอนไปใช้ กับ ตะเกียงชนิดอื่น ห้าง นั้น คง จะต้องถูกฟ้อง ตาม กฎหมายลักษณอาญาเปนแน่ ถ้าห้างใด อวด อ้าง ว่าได้รับ กรรมสิทธิ์จาก ห้าง บิกา ลอนดอนจำหน่ายตะเกียงบิกาลอนดอน แต่ ห้าง เดียวขอ ประกาศว่า เปน การต่อลวงโกหก เพื่อ สำหรับ ประโยชน์ ให้ ท่าน หลง ซื้อ ตะเกียง ของ เขา ซึ่ง จำหน่าย ราคา แพง กว่าห้าง ข้าพเจ้า มาก ตะเกียง บิกา ลอนดอน ที่ ห้าง ข้าพเจ้า จะ จำหน่าย ลด ราคา ชั่ว คราว เพื่อ ตัด กำลังตะเกียง อย่าง ใหม่ ยี่ห้อ อื่น ไม่ ให้ จำหน่าย แพร่ หลาย ออก ได้ บิกา ลอนดอน อย่างใหญ่ ทน ลม ทน ฝน ๑๗ บาท ลด เหลือ ๓๐ บาท บิกาลอนดอน อย่าง เล็ก ๒๗ ลดเหลือ ๒๕บาท ได้ โปร่ง ๑ โหล ๗ บาท ลด เหลือ ๖ บาท โป๊ะ แก้ว ๑ ใบ ๒ บาท ๕๐ ลด เหลือ ๑บาท มี สัญญา รับประกันแก้ ให้เมื่อ เวลา เสีย โดยไม่ คิด เอา ค่า จ้าง และ มี คำ อธิบายสอนใช้ภาษา ไทย ให้ด้วย

แจ้งความ ที่ เปลี่ยน ใหม่ วัน นี้ มี ของ สำคัญๆ ตก เขามาใหม่ มาก

ของ บุหรี่ อาตุมีเนียม อย่างแท้ อาไหล่เงินแกะ ลายในตัว ลง ยา สีต่าง ๆ ที่ จำหน่ายขาด คราว ตก เข้า มา แล้ว มี แปลก ๆ กัน หลาย สิบ ชนิด ราคา ๑ บาท ๕๐ สตางค์ ๒ บาท หมวก สักหลาดใบห่อ ขลิบ ริมสี ต่างๆ ราคาใบละ ๒ บาท ๕๐ สตางค์ ตกเข้า มาใหม่มาก หมวก คิดตี้ ขลิบ ริมสี ต่างๆ มี สี พิเศษ งามๆมาก ราคา ๑ ใบ ๓ บาท หมวกใบ ตัดทรง แปลกๆ หลาย สิบสีชนิด ราคา ๒บาท๒.๕๐ ๓ บาท หมวกไหมตราสิงโต ของห้างซินซินยะ มีชื่อเลียง โด่ง ดัง ยิ่ง กว่า ปืน ใหญ่ เที่ยว นี้ ได้ สั่งพิเศษ ตก เข้า มา ใหม่ มีคีบ้นแพร สี ต่าง ๆคาด เสร็จ มาแต่ นอก เดิมราคา ๒๐ บาท ลดราคา ๑๕ บาท นอก จากนี้ยังมี อย่างราคา ๑๒, ๑๔,๑๖,๑๗,๑๗,๒๐ บาทคีบ้นแพร อย่างใหม่สี ต่าง ๆลดราคา ผืนละ ๗๕สตางค์ ถ้า ท่านซื้อ หมวก ไหมปานามา ๑ ใบ จะ แถม คีบ้นแพรให้ ท่าน ๑ ผืน จักร์ เย็บผ้า อเมริกันเย็บ ได้ทั้ง เท้า ทง มือ เย็บถอยน่าถอย หลังได้ ไม่ ต้องกลับ ผ้ามี ใบ ประกัน ๒๐ ปีขายอย่าง ถูก ที่สุดราคา ๕๕,๖๕,๗๕ บาทอย่าง จักร์ มือ ราคา ๓๒,๓๕ บาท พึ่ง สั่งตก เข้า มา ใหม่ ตะเกียงลาน อเมริกัน อย่างแท้ มี สัญญา รับคืน โป๊ะ พร้อม ราคา๑๐ บาทตะเกียง ลาน อเมริกัน ชนิด นี้ รับ รอง ได้ ว่า ไม่ มี จำหน่ายตาม ตลาด เลยนาฬิกาข้อ มือ ทอง คำ มี สร้อย ทองคำ พรอม ตก เข้า มา หลาย สิบ ชนิด ถ้วน แต่ราคา ถูก ๆ ทั้ง สิ้น นาฬิกา ข้อ มือ เรือน ตำ เรือน นิกเกอร์ ราคา ๔ บาท เรือน เงิน แท้ ราคา ๖, ๘,๙ บาท และ มี นาฬิกา พกต่าง ๆ อีก หลาย ชนิด เหลือ ที่ จะ พรรณา มีราคา เรือน ๒,๓บาท ตรา สมอ มี ราคา ๖,๗,๘บาท มีประกัน ๕ ปี เสื้อ กางเกง แพรเนียใช้ อย่าง กว้างใหญ่ สำหรับ คน ไทย มี สี พิเศษแปลก ๆ ตก เข้า มา ใหม่ อีก หลาย สิบสี ล้วนแล้ว แต่ ท่านไม่ เคย เห็น ทั้ง สิ้น มีราคา ๔ ๕, ๖, ๗, ๘, ๙, ๑๑ บาท

ห้าง ซินซินยะ ถนน พาหุรัดน์

๒ เรื่อง ๔ ม้วน

(โดย พระบรม ราชา นุญาต)

เริ่มฉายตั้งแต่วันเสาร์ [illegible] เปน ต้น ไป

เริ่ม ฉาย ใน คืน วัน เสาร์ ที่ ๑๙ กรกฎาคม พระพุทธ ศักราช ๒๔๕๖ เปน ต้น ไป คือเรื่อง พยายาม แย่ง ทรัพย์ ยาว ๒๕๐๐ ฟีท ๒ ม้วน ต่อ ดัง ได้ เล่าเรื่อง ราย เลอียดไว้ ใน ใบ ปลิว แล้ว อีก เรื่อง นัก สืบ จับ ผู้ ร้าย ชะโมย เงิน แบงก์ มี ๒ ม้วน ต่อยาว ๒๓๕๐ ฟีต ดัง ได้ ว่า เปน เรื่อง ที่ สนุก แล ดีคด้วย คล้ง กับ เรื่อง ที่ กล่าว มาแล้ว ทั้งเปนเรื่อง ที่ ดู เข้า ใจ ง่าย ด้วย

หนัง กลาง วัน มี ฉาย เวลา บ่าย วัน อาทิตย์ ที่ ๒๐ เดือน นี้ อัตรา ตาม เคย

นาย ซองอ้วน ผู้ จัด การ

ไปสก๊าศ

พึ่ง ตก เข้า มา ใหม่ ๆ แปลก ๆ งาม ๆ มาก ใน คราว นี้ แต่จะ ขาย ตาม ราคา เดิม คือ โหล ละ บาท เท่า นั้น แล ขอเตือน ว่า เชิญ เร็ว หน่อย โดย ใน เวลา นี้ มี อยู่ พร้อม ทุกอย่าง แล มี กระจก สำหรับ ส่อง อัน ละ ๓ บาท

ถ้ามอง

รูป ถ้ามอง ซึ่ง บริษท ยีเซชาฟท์ พึ่ง ได้ ทำ ขึ้น นั้น ล้วน เปนรูป งด งาม แล ใหม่ ทั้ง สิ้น คือ รูป ส่วน ดอก, สระ, วัง, มิวเซียม, ต่าง ๆ ใน ทวีป ยุโรป ราคา โหล ละ ๒ บาท ๕๐ สตางค์ แล มี กล้อง ถ้ามอง หลาย อย่าง ราคา อัน ละ ๔ บาท

ห้าง ขายยุ้ยา บางกอก ดิสเปน ซารี บางรัก

น้ำมน ตับปลา วอเตอร์ เมอร์

ยาน้ำมัน ตับ ปลา นี้ ได้ ปรง ขึ้น ตามวิธีเวช ศึกษา อย่างใหม่ ไม่ มี กลิ่น เหม็นคาว และ รส สะอิดสะอิยน ด้วย น้ำมันนี้ จะ ก่อ สร้าง และ บำรุง อวัยวะ เร็วกว่า น้ำ มัน ตับ ปลา ชนิด อื่น ๆ ทั้ง เปน น้ำ มน อย่าง บริสทธิ์ ดี รับ ปราทาน แล้วจะ ซึม เข้า ไป เอว ทั่ว สราพางค์ กาย น้ำมันตับ ปลา อย่าง ธรรมดา นั้น ไม่ มี คุณ ดังกล่าว แล้ว เพราะ น้ำมัน ตับปลา อย่าง อื่น เมื่อ กิน แล้ว บางที ถึง อาเจียน อาการที่ คน เจ็บ ใช้ จำต้อง อาเจียน นั้น จะ เกิด มี โทษ มาก กว่า ได้ ผล เหต ฉนี้ เห็น ได้ว่า น้ำ มัน ตับ ปลา วอเตอร์ เมอร์ มี คุณ ประ โยชน์ หลาย ทาง

นี้ ขาย ที่ โรง จำหน่าย ยา ทกแห่ง ขวด เล็ก ๒ บาท ขวด ใหญ่ ๓ บาท

ยา ฟอก หมวก ตก เข้า มา แล้ว

ยา นี้ ใช้ ฟอก หมวก ปานามา หรือ หมวก ฟาง ให้งด งาม ประดุจ ของ ใหม่ ได้โดย ง่าย แล รวด เร็ว ทั้ง ไม่ ทำ ให้ ไหม ฟาง กระด้าง หรือ เปน อันตราย แต่ อย่างใด เลย

วิธี ใช้—เอา ยา ละ ลาย น้ำ พอ สม ควร แล้ว ทา หมวก ด้วย แปรง ตาก ให้แห้ง เปน พอ ราคาห่อ ละ ๒๕ สตางค์ ฟอก หมวก ได้ ๒ ใบ

ซื้อ ได้ ที่ ห้าง มิวซวลส โตร์ ตลาด น้อย หรือ ตรง จาก ห้าง ที่ มี นาม ข้างท้าย นี้ ก็ ได้

บริษัท ยา สูบ สยาม

เชิง สพาน พิทย์ เสถียร กรุงเทพฯ โทรศัพท์ ที่ ๑๕๗

๑, ๒๕,๖,๑๓๓ ๐, ป

หมวก ไหม ปานามา แท้ จะ ขาย ลด ราคา ถูก ๆ

มี หมวก ไหม ปานามา แท้ สั่ง ตก เข้า มา ใหม่ มี รูป ทรง แปลก ๆ งาม ๆ หลายอย่าง พัน ด้วย ริบ้น พื้น สี ต่าง ๆ พัน เสร็จ มา จาก เมือง นอก ราคา ใบ ละ ๑๒—๑๕ ๑๕—๑๙ บาท อย่าง สั่ง เปน พิเศษ เข้า มา เล็ก น้อย ราคา ใบ ละ ๑๗—๒๐—๒๕ บาท ขอเตือน ท่าน ๆ คง ทราบ ได้ ดี แล้ว ว่า หมวก ไหม ปานามา แท้ ที่ ห้าง นี้ มี จำหน่ายมาก กว่า ที่ อื่น และ จำหน่าย ราคา ถูก กว่า ที่ อื่น เพราะ ฉนั้น หมวก ตก เข้า มาใหม่ คราว นี้ จำหน่าย ลด ราคา ลง อีก แล้ว เชิญ ท่าน มา ชม โดยเร็ว ถ้าท่านมา ช้า จะ ซื้อ ไม่ ได้ ของ ถก ริบ้น พัน หมวก สี ต่าง ๆ ตก เข้า มา ใหม่ อีก หลายสิบ สี ราคา ผืน ละ ๑ บาท

ง่วน เซ้ง ถนน พาหุรัดน์ กรุงเทพ ฯ

โรง หนัง [illegible] ปรีดา

วัน เสาร์ ที่ ๑๙ วัน อาทิตย์ ที่ ๒๐ วัน จันทร์ ที่ ๒๑ จะ ฉาย หนัง ที่ รับ มา ใหม่

๑ หนัง ใหม่ เรื่อง ลคร ชื่อ โรโมยูเลียด เปน เรื่อง แย่งผู้ หญิง ถึง กับ ต่อ สู้ กันด้วย กระบี่ ยาว ๒ ชุด ใหญ่

๒, หนัง ใหม่ เด็ก วิลลี่ ตลก ตัว สำคัญ หลอก คน ขาย เนื้อ วัว ดู แล้วต้อง อด หัว เราะ ไม่ ได้

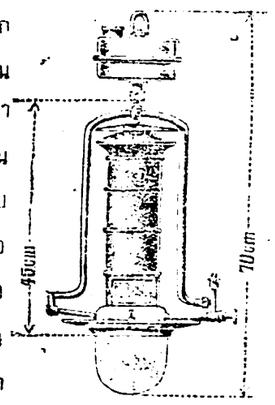
๓ จะ ฉาย เรื่อง หลาน ชาย เศรฐี คิด พยายาม ชะโมย เงิน ของ เศรฐี แต่ โปลิศ ลับ จับ ได้ ยาว ๒ ชุด ต่อ

๔ เรื่อง เศรฐีหลาย คน รวม ทุน กัน ทำ การ แล้ว เกิด ชะโมย กัน เอง ยาว ๒ ชุดต่อ หนัง ๒ เรื่อง นี้ มี คน ขอ ร้อง อยาก ดู มาก จึง จำเปน นำ ออก ฉาย อีก

ถ้า ทราบ แล้ว ความ เชิญ มา ชม ตาม กำหนด

นาย ซุ่นไช้ ผู้ จัด การ

ลด ราคา ตะเกียง รูป อย่างนี้



ด้วย ห้าง นี้ ได้ รับ ตะเกียง ซึ่ง ตาม ตลาดเรียกว่า ตะเกียง ลอนดอน ชนิด แสง ไฟ สว่าง ๗๐๐ แรง เทียนลด ราคาเหลือ ๒๔ บาท แล ๘๐๐ แรง เทียน ลด ราคาเหลือ ๒๗ บาท กับ ตะเกียง อย่าง นี้ ใช้ ทน ลม ทนฝน ได้ เวลา ซื้อ มี สัญญา รับ รอง ถ้า ทำ เสียห้าง ทำ ให้ เปล่า ๆ แม้ ตะเกียง ชนิด นี้ ท่าน ไป ซื้อที่ อื่น เวลา เสีย มา ทำ ที่ ห้าง นี้ จะ ไม่ คิด ค่าจ้างกับ เครื่อง อาไหล่ แล ของ ใช้ ในตะเกียง ต่าง ๆ ทั้งได้ มี ขาย พร้อม กับ ได้ รับ น้ำหอม ชื่อ น้ำ ลสิต แล น้ำ มะลิ ของ ห้าง รัตน มาลา อย่าง ขวด เล็ก หอม ทน นาน ราคา ขวด ละ ๒ บาท ๕๐ สตางค์ รถ จักรยาน มี มา อีกมาก ราคา ๕๕—๖๕—๗๕ บาท ทั้ง ยาง นอก แลยางในมี ขาย พร้อม เครื่อง รถ กับ ต่าง ๆ มี ทุก ชนิด ที่นเพลง อย่าง เข้า แตรวงได้ มี มา อีก มาก ราคา ๔ บาท ๕๐ สตางค์ ๗—๑๒—๑๕ บาท หมวก ไหม ปานามา แท้ ราคา ๑๓—๑๖—๒๐—๒๕ บาท หมวก สักหลาด ไหม ยี่ห้อ ดี ใหญ่ [illegible] ต่าง ๆ มี [illegible] อีก มาก หมวก กัน แดด หุ้ม แพร สี ไพล ราคา ๔ บาท ๕๐ สตางค์ [illegible] เหลือง ผ้า ขาว มี พร้อม ของ ต่าง ๆ ยังมี อีก มาก

นาย ซุ่นไช้ รัตน มาลา ผู้ จัด การ

ก่อนเมื่อใช้

เมื่อใช้แล้ว

ยาบำรุงโลหิต

เจ็บความมาช้านาน ท่านทั้งหลายทราบ ด้วยข้าพเจ้ามียาชนิดหนึ่งเปนยาอย่างดี และมีคุณประโยชน์สำหรับของสัตว์สาวและเด็กที่เกิดมาด้วยระเดินไม่สวยตามธรรมดา ให้มีอาการเวียนศีรษะ อาจเจียน ตุกเสียด ปวดเจ็บ ในท้องไอเสียงแหง กับงานตมหน้าซีดเวียงเหลือง เมื่อยาหาย เมื่อยบวม ปวดเจ็บตามลำขา และสันหลัง สะเอว และโรคต่างๆ

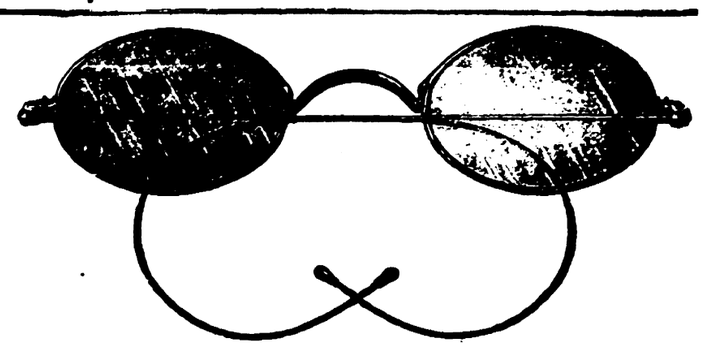
ยาชนิดนี้มีจำหน่ายที่ห้างขายยาปาเปบราเดอร์ ราคาขวดละ ๑ บาท ๕๐ สตางค์ ตำบลถนนราชวงษ์

ไม่ต้องเสียดายสตางค์

ข้าพเจ้ามียาแก้สัญจรโรคอย่างเก่าจำหน่าย

เรียกว่ายา "น้ำสีไข่มุข" แก้สัญจรโรครั่วรัง โลหิตพิการ อ่อนเพลียเมื่อยขบรัดบาดตาม ลำรั่ว และกระดูก มักเปนแผลขึ้นตามร่างกายเนื้อใช้บ่อยๆ เมื่อยาหาย แผลคัน

ถ้าเจ็บรวมนี้แล้ว จะเห็นคุณเพราะจะหายขาดทีเดียว ราคาขวดละ ๔ บาทเท่านั้น อย่างแก้มีจำหน่ายเฉพาะที่ห้างปาเปบราเดอร์ สี่แยกวัดดึก กรุงเทพฯ



รางวัลการแสดงกสิกรรมและพานิชการ

รัตนโกสินทร์ ศก ๑๓๐

แว่นตาราบ

แว่นตาห้างปาเปบราเดอร์ เปนแว่นอย่างดีมีคุณแก่จักษุ ซึ่งมีผู้นิยมมาก เมื่อท่านต้องการเชิญไปที่นั้น จะได้ของที่ดีใช้ทนปราศจากโทษแก่จักษุทั้งราคาถูกด้วย มีตั้งแต่ ๓ บาทถึง ๕๐ บาท มีแพทย์พิเศษสำหรับจักษุตรวจด้วยเครื่องไฟฟ้าโดยเฉพาะ เพื่อจะจัดแว่นให้เหมาะแก่จักษุทีเดียวไม่คิดค่าตรวจ ถ้าเปนแว่นของห้างนี้แล้ว เมื่อใช้ไปสัก ๒ หรือ ๓ เดือนไม่เต็มกระจำ รับเปลี่ยนกระจกให้โดยไม่คิดราคา มีห้างน้ำห้างเดียวในกรุงเทพฯ ที่ผู้ซื้อจะได้เบี้ยมอย่างนี้ ทำอย่างประณีตรูปพรรณอย่างสมัย เพราะมีแบบมาใหม่เสมอ

ห้างปาเปบราเดอร์ สี่แยกวัดดึก กรุงเทพฯ

วิธีใช้ยาวรรณโรคสังหาญ

เมื่อผู้รู้สึกว่าไอผิดปรกติ ควรจะรีบซื้อยาที่เรียกว่า "วรรณโรคสังหาญ" มารับประทานเสีย ยาขนานนี้นอกจากแก้ไอและป้องกันและรักษาวรรณโรคยังบำรุงกำลังเจริญอาหารทำให้ร่างกายแข็งแรงมีกำลังความย่อนเหลือเมื่อยขบ และทำให้นอนหลับสนิท รับประทานได้ทั้งผู้ใหญ่และเด็ก แต่เด็กรับประทานมื้อละ ๑ ช้อนชา

ห้างปาเปบราเดอร์ สี่แยกวัดดึก กรุงเทพฯ

ที่โรงพิมพ์กรุงเทพฯ เดลิเนิว รับจ้างพิมพ์หนังสือต่างๆ เช่นใบเสร็จ, ฎีกา, ใบปลิว, ใบเชิญ, เรื่องราวต่างๆ และทำสมุดทุกชนิดโดยราคาเยาว์พอสมควร

น้ำหอมอย่างดี ชยงห้างรีโกลด์

เปนน้ำหอมซึ่งมหาชน ในกรุงปารีสนิยมมากกว่า

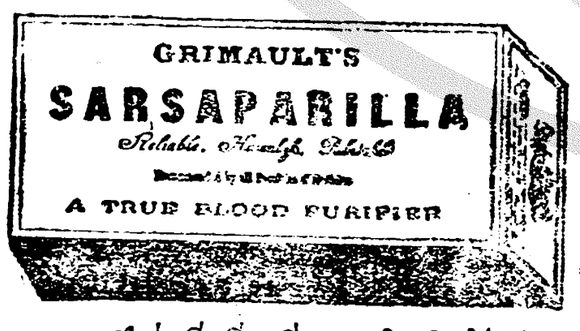
น้ำหอมชนิดอื่นๆทั้งหมด ได้สรรทำขึ้นด้วยดอกไม้

อย่างดีซึ่งมีในประเทศ ฝรั่งเศสตอนใต้และประเทศ

อื่นๆ

น้ำหอมห้างนี้ได้ทำอย่างบริสุทธิ์ มีหลายชนิดเปนที่นิยมของมหาชนนั้น น้ำหอมตราพระเจดีย์ น้ำมะลิ น้ำกุสิต น้ำหอมใช้ตามฤดู น้ำหอมอามีวา น้ำหอมมหาราชี น้ำหอมบุเกต

ยาซาซาปาริลลา ของห้างกริมโมลด์ เปนยาวิเศษสำหรับฟอกโลหิตให้บริสุทธิ์ ในร่างกายรบประทานง่าย แลไม่มีสิ่งที่จะทำให้บังเกิดอันตรายได้ เปนยาซึ่งแพทย์ใหญ่ๆ นิยมนับถืออย่างยิ่ง



ถ้าจะซื้อยาขนานนี้แล้ว ให้ระวังยาปลอม ให้ซื้อแต่ยาที่มีชื่อห้างรีโกลด์แอนโกผู้ประสมลรรพยาต่างๆในกรุงปารีส

เรื่องสำคัญควรทราบไว้

จะบ่อยให้ฟันหักแล้วใช่ไหม ดีฤๅ หรือว่าบำรุงให้ฟันของเราเองอยู่ปรกติดี

ผมร่วงศีรษะด้านดีฤๅ หรือว่าบำรุงให้ผมตกงอกงามดี

ผมหงอกก่อนแก่ดีฤๅ หรือว่าบำรุงให้ดำจนแก่ดี

แก่ก็ดีหนุ่มก็ดี กำลังน้อยถอยลงจะดีฤๅ หรือว่าบำรุงให้มีกำลังวังชามากดี ถ้าปรารถนาจะบำรุงให้ปรกติแลให้เจริญขึ้นดี ก็ควรรีบซื้อยาขมรักษาฟันให้ทน ราคาขวดละ ๓ บาท

ยาใช้กันผมร่วงกันรี่รงแก ราคาขวดละ ๑ บาท ๕๐ สตางค์

ยากันไม่ให้ผมหงอก ราคาขวดละ ๑ บาท ๕๐ สตางค์

ยาย้อมผมหงอกให้ดำ ราคาขวดละ ๑ บาท ๕๐ สตางค์

ยาบำรุงโลหิต ราคาขวดละ ๒ บาท

ยาบำรุงกำลังวังชา ราคาขวดละ ๒ บาท ๕๐ สตางค์

ยาเหล่านี้มีขายเฉพาะที่ห้างสยามโอสถบริษัท ริมประตูน่าศาลโปรดสถาที่ ๑ คลาดน้อยแห่งเดียว

นายเอ็ก
ผู้จัดการ

น้ำมันยี่ห้อเปลือกหอยแชลโมเดอร์สบีริด

เปนน้ำมันอย่างดีสำหรับเครื่องยนต์

สมเด็จพระเจ้ายอร์ชที่ ๕ พระราชาแห่งประเทศอังกฤษทรงใช้แต่น้ำมันยี่ห้อนี้ เพราะเปนน้ำมันอย่างดีสอาดบริสุทธิ์ แลไม่มีกลิ่นเหม็น มีจำหน่ายที่

ห้างนายเลิศ

น้ำมันก๊าศอย่างดียี่ห้อมงกุฎ มีแสงไฟสว่างดี แลไม่ทำให้ไส้ตะเกียงแข็ง แลไม่มีควัน มีขายที่

ห้างบอร์นิโอ กำปนี ลิมิเต็ด ผู้เปนเอเยนต์

ห้างเอเชียติก เปตเตอเลียม กำปนี ลิมิเต็ด

หนังสือออกใหม่

ความลึกลับของหอดูดาว ภาค ๑ เล่ม ๑ ออกแล้ว มีจำหน่ายตามร้านจำหน่ายหนังสือสยามมวย และที่โรงพิมพ์กรุงเทพฯ เดลิเมล์

ปัญหาสยามมวย

"ที่เรียกว่าเพื่อนกินนั้น ได้แก่บุคคลชนิดไร"

ต้องตอบส่งภายในวันที่ ๑๕ กรกฎาคม พระพุทธศักราช ๒๔๕๖ สำหรับสยามมวยปีที่ ๒ เล่ม ๑ เดือนสิงหาคม ๒๔๕๖

ที่กรรมการตัดสินให้เป็นที่ ๑ จะให้รางวัลเงิน ๑๐ บาท เป็นที่ ๒ ได้เป็นที่ ๓ จะได้รับรางวัลหนังสือสยามมวยคนละ ๑ เล่ม แล้วแต่จะปรากฏตอนที่เท่าใด

กำหนดจะตัดสินแต่วันที่ ๑๖ กรกฎาคม พุทธศักราช ๒๔๕๖ เป็นต้นไป

สยามมวย

ควรพวกเราจะช่วยกันบำรุงช่างของไทย

สิ่งที่โฆษณาช่างถนนศรีเพ็ชร์ทำได้ คือ การปั้น. การแกะ. ทำถม. การเขียน. การกลึง.

ท่านผู้ใดให้สโมสรช่างทำอะไร ท่านผู้นั้นชื่อว่าอุดหนุนช่างของไทยแท้แท

Mellin's Food.

แป้งเมลินซฟุด นี้ถ้าปนเข้ากับน้ำนมโคตามวิธีที่แนะนำแล้วก็เป็นอาหารบำรุงร่างกายและอวัยวะของเด็กให้บริบูรณ์ทั้งจะทำให้เนื้อหนังและเส้นเอ็นเป็นต่ำเป็นสันขึ้น ผู้ที่อยากทราบสรรพคุณของแป้งนี้ให้จดหมายไปยังห้างขายยาบริดดิชดิศเปนซาวี จะจัดส่งตัวอย่างแลหนังสืออธิบายสรรพคุณของแป้งนี้ให้พิศดาร แลจะไม่คิดเอาค่าป่วยการใดๆเลย

ประกาศศาลโปริสภาที่ ๒

ด้วยของกลางต่างๆ ในศาลโปริสภาที่ ๒ จำนวนศก ๑๓๐ ซึ่งศาลได้มีคำสั่ง หรือคำพิพากษาเป็นเด็ดขาดให้คืนรอเ กลางให้แก่เจ้าทรัพย์นั้น มีของกลางต่างๆ ซึ่งศาลได้ฝากไว้ยังกองหมาย แต่เจ้าทรัพย์ยังหาได้มารับเอาสิ่งของกลางเหล่านี้ไปไม่ เพราะฉนั้นจึงขอประกาศให้ทราบทั่วกันว่าของกลางของผู้ใดซึ่งยังตกค้างอยู่ที่ศาลโปริสภาที่ ๒ ในจำนวน ๑๓๐ ก็ให้เจ้าทรัพย์มารับต่อเจ้าพนักงานศาลภายใน ๓ เดือน นับตั้งแต่วันประกาศนี้เป็นต้นไป

ประกาศมา ณวันที่ ๑๒ กรกฎาคม พระพุทธศักราช ๒๔๕๖

เซ็น หลวงสุนทรานุยุตกิจ
ผู้พิพากษา

๑, ๑๒, ๔, ๕๖, ๑ ป,

สยามมวยเล่ม ๑๒

ออกแล้ว ได้จัดส่งไปให้สมาชิกตั้งแต่วันที่ ๑ เดือนนี้แล้ว สยามมวยที่ออกในเดือนนี้ นับว่ามีเรื่องเก่งกว่าทุกๆเดือนที่ออกมาแล้ว ถ้าใครไม่ได้อ่านสยามมวยเล่มนี้ ก็เท่ากับไม่ได้อ่านสยามมวยเสียเลย ผู้ที่ซื้อปลีกอ่าน ควรจะรีบซื้อไปเสียหน่อยหมดอย่างเช่นเล่ม ๗ จะเสียใจด้วยหาซื้อไม่ได้ มีจำหน่ายตามร้านที่มีป้ายบอกขายสยามมวยทั่วไป สารบาน

๑ เรื่องน่าแค้น ๒ เรื่องสนทนาระหว่างเด็กถ่าพร้า โดยมลิวัน ๓ เรื่องสัพเพเหระ โดยบลือกเฮด ๔ โคลงบัณฑิตรักชาติ โดยนายวิจิตร์ นักเรียน ๕ เรื่องอ่านเล่น โดยเอกชน ๖ แบบแปลนสำคัญของเกาะฟิลิปไปน์ ๗ ชื่อต้นมะผู้มรเมีย ๘ ว่าด้วยกำเนิดชาติศาสนาของไทยโดย ก, ก, ๙ เรื่องประถมกุ้ชาติของจีน ๑๐ เรื่องเที่ยวโคราช ๑๑ เห่ฉลอง โดยมลิวัน ๑๒ เศร้าวิทยา โดยแว่นเพ็ชร์ ๑๓ รายงานครวาดตัดสิน ปัณหา ป, ๑, ๑๔ ตอบปัณหา ป, ๑, ๑๕ ปัณหาของสยามมวยสำหรับปีที่ ๒ เดือนสิงหาคม พ. ศ. ๒๔๕๖

ประกาศอำเภอนครน้อย

ด้วยนาของนายเทียบซึ่งเดิมเป็นผู้พิพากษารองศาลเมืองอ่างทองที่ตำบลปากท่า ยังหาได้นำเงินอากรค่านามาชำระไม่ แลไม่ทราบว่านายเทียบย้ายไปอยู่เมืองมณฑลใด

เพราะฉนั้นให้นายเทียบรีบนำเงินอากรค่านาที่ยังค้างอยู่ไปชำระยังอำเภอนครน้อยภายใน ๓๐ วันนับตั้งแต่วันที่ได้ประกาศนี้เป็นต้นไป ถ้าไม่นำเงินมาชำระตามกำหนด เจ้าพนักงานจะจัดการตามพระราชบัญญัติ

ประกาศมาณวันที่ ๑ เดือนกรกฎาคม พระพุทธศักราช ๒๔๕๖

(ลงนาม) นายสมุท นายอำเภอ

๓. ๔. ๔. ๕๖. ๑๐. ๑.

ประกาศศาลเมืองธัญญบุรี

ด้วยความแพ่งระหว่างพนักงานอัยการโจทย์ อำแดงโต๊ะจำเลย เรื่องเรียกเงินค่าเสนาหลวง ๑๐๗ บาท ๒๗ สตางค์ คดีนี้โจทย์ไม่สามารถนำหมายแลสำเนาฟ้องส่งให้จำเลยได้ โดยหาที่สำนักของจำเลยไม่พบ ทั้งไม่มีผู้ที่สามารถจะรับหมายแทนจำเลยไว้ โจทย์จึงขอให้ศาลออกหมายเรียกจำเลยทางโฆษนาในหนังสือพิมพ์

เพราะฉนั้นจึงได้ประกาศโฆษนาในหนังสือพิมพ์ฉบับนี้แทนหมายเรียกจำเลยตามพระราชบัญญัติวิธีพิจารณาความแพ่ง ศก ๑๒๗ มาตรา ๗๐ ให้จำเลยไปแก้คดีโจทย์ที่ศาลเมืองธัญญบุรีภายในกำหนด ๓๐ วัน นับแต่วันที่ได้ลงประกาศนี้เป็นต้นไป ถ้าจำเลยไม่มาแก้คดีตามกำหนดในประกาศนี้แล้ว ศาลจะจัดการในคดีเรื่องนี้ต่อไปตามความในหมวดที่ ๖ แห่งวิธีพิจารณาความแพ่ง ศก ๑๒๗ ทุกประการ

หลวงพิไชยบัณฑิตย์ ผู้พิพากษา

ประกาศมา ณวันที่ ๗ กรกฎาคม พระพุทธศักราช ๒๔๕๖

๒ ๑๐, ๔, ๕๖, ๑๕ ๑

แจ้งความ
วิวิธภาษาการ

หลังกระทรวงเมือง ถนนเพ็ชรนคร ได้สั่งม่วงเชียงไฮ แท้มาถึงใหม่หลายอย่างหลายสีสี ม่วงตาอย่างตานักมีสีตามวันทั้งเจ็ดวัน ผ้าพื้นอ่างหินแท้ ผ้าพื้นจันทบุรี ผ้าต้ายหลอดอย่างดีมีทั้งเด็กและผู้ใหญ่ หมวกสักหลาดอย่างดีสีและรูปงามๆมาถึงใหม่ หมวกฟางสำหรับนักเรียนราคาถูกๆ นอกจากนี้ยังมีของอื่นๆอีกมาก เช่นครื่องแต่งตัวสมาชิกเสอบ้ำและอกเสื้อเป็นต้น มีเกือบครบทุกอย่างทุกมณฑลทั้งได้ขายลดราคาลงบ้างเป็นบางอย่าง ถ้าท่านที่อยู่ตามหัวเมืองอยากทราบราคาข้าพเจ้า จะส่งใบราคารายเลอียดไปให้โดยความเต็มใจ

๓, ๔, ๔, ๕๖, ๑ ป,

แจ้งความ

ผ้ายเป็นสินค้าสำคัญคู่กับเราทำเป็นเครื่องปกปิดร่างกายได้ พลเมืองนิยมปลูกกันโดยมาก แล้วบางรายคิดจัดไม่ทราบว่าจะไปขายที่ใด

เพื่อความสดวกแก่การนี้ได้ตั้งโรงหีบผ้ายรับจ้างหีบคิดราคาทั้งเมล็ดหาบละ ๒ บาท สำหรับส่งวนพรรณ์ผ้ายที่ดีให้ตกอยู่ในบ้านเมืองเป็นพรรณ์บลูกต่อไป ไม่สูญพรรณ์รับซื้อผ้ายเมล็ดแลผ้ายบดจากราษฎรตามราคาสดวก ผู้ใดมีความประสงค์เชิญไปตกลงกับผู้จัดการ หรือท่านที่อยู่ไกลจะมีหนังสือถามราคาก่อนก็ได้

มีพรรณ์เมล็ดผ้ายอย่างดีจำหน่ายหาบละ ๗ บาท ถ้าผู้ใดนำผ้ายไปขายที่โรงหีบนี้แล้ว จะจำหน่ายพรรณ์ผ้ายอย่างดีให้โดยไม่คิดราคา

พระศิริไอย์สวรรย์
ผู้จัดการ

๓, ๑๔. ๑๐, ๑๑๑. ๒, ๒.

แจ้งความ

ไฟท่านทั้งหลายทราบ ด้วยโรงเลื่อยจักรชะเช่ง อยู่ที่ถนนตกข้างหลังโรงสีไฟพระยาภักดี มีไม้ต่างๆ ขายถ้าผู้หนึ่งผู้ใดจะต้องการ จงเชิญมาตกลงราคาที่ห้างข้างงิ้วฮง ซึ่งขายของต่างๆ อยู่ตำบลตลาดน้อย หน้าบ้านเจ้าสัวสรริมแม่น้ำเจ้าพระยา

๑ ๒๐, ๑๑, ๑๑๑ ๑ ป

แจ้งความ

บริษัทแบงก์สยามกัมมาจดทุนจำกัดตั้งโดยพระบรมราชานุญาต

อัตราดอกเบี้ยฝากบริษัท

รายวันร้อยละ ๑ บาทต่อปี ฝากเงินประจำอัตราค่าดอกเบี้ยต่างในตกลงกับผู้จัดการเสียก่อน

ออฟฟิศเปิดตั้งแต่ ๓ โมงเช้าถึงเวลาบ่าย ๓ โมง วันเสาร์ถึงเที่ยง

กรุงเทพฯ วันที่ ๑๖ มกราคม รัตนโกสินทร ศก ๑๒๗

ปี, ซวาศ
ผู้จัดการแพนกต่างประเทศ

(เซ็น) นายฉลอง ไชยนุวัติ
ผู้จัดการแพนกไทย

แจ้งความ ขายเรือนสองชั้น

ที่อยู่อย่างสะบายหน้าตกถนนซอยที่ ๑ ของถนนรองเมือง (นับจากถนนสระประทุม) หลังจดคลองดวันออกจดที่นายพันตรีหลวงศัลวิชานวิเทศ ดวันตกจดที่เจ้าพระยาอภัยราชา ฯ มีเรือน ๒ ชั้นจะขายอย่างถูก เชิญไปดูมีผู้ตอบรับอยู่ที่ที่แล้วทุกเวลา

๑, ๒๐, ๑, ๕๖, ๑, ๒,

สยามมวย

สยามมวยได้ออกมาครบ ๑๒ เล่มแล้ว แลเล่มหนึ่งปีที่ ๒ จะออกต่อไปในวันที่ ๑ สิงหาคม เพราะฉนั้นท่านผู้ใดต้องการจะรับอีก ขอให้รีบส่งเงิน ๑๐ บาท มายังโรงพิมพ์ภายในเดือนนี้ เพื่อจะได้รับตั๋วฉลาก แลตั๋วสำหรับดูลคร ซึ่งได้แจ้งความไว้แล้วนั้น ท่านไม่ควรทิ้งโอกาศอันสำคัญ แลเสียดายเงิน ๑๐ บาท (ท่านเป็นเจ้าหนี้สยามมวยดีกว่า ที่จะยอมเป็นลูกหนี้สยามมวย) แลขอแจ้งความให้ทราบด้วยว่าการรับสยามมวยนั้น ต้องส่งเงินสด (เงินแห้งไม่รับประทาน) เพราะฉนั้นเมื่อท่านที่เป็นสมาชิกรับปีที่หนึ่งแล้ว ต้องการจะรับปีที่สองต่อไป ก็ขอได้โปรดส่งเงินล่วงน่ามา ๑๐ บาทเสีย มิฉนั้นผู้จัดการสยามมวยจะถือว่าท่านไม่ต้องการอุดหนุนต่อไป ก็จะได้งดเลิกการส่งหนังสือ ไม่ส่งให้ท่านอีก

ควรทราบไว้

ยาชื่อโรปเดอโฟเลต รับประทานครั้งละ ๑ หรือ ๒ ช้อน พอที่จะระงับความเจ็บปวดต่างๆอย่างร้ายแรงให้หายดังปลิดทิ้งโดยทันใจ และจะทำให้คนเจ็บนอนหลับสบาย ไม่ผวาตกใจแลรู้สึกความเจ็บปวด

ยา "ชีโรปเดอโฟเลต" นี้วิเศษสำหรับรักษาโรคตามปอดกับแลคอมเส้นเอ็นดีนัก ทั้งแก้ปวดฟันอย่างร้ายแรงให้หายทันทีได้

ถ้าผู้ใหญ่ให้รับประทานยาขนานนี้วันละครั้งๆละ ๓ ช้อนโต๊ะ ถ้าเด็กให้รับประทานครั้งละ ๑ ช้อนกาแฟเท่านั้นเป็นพอ ให้รับประทานยาช้อน ๑ น้ำช้อน ๑ กันกันจนหมดยา

มีขายที่ห้างขายยาทั่วไป และที่เอเยนต์ในกรุงเทพฯ คือห้างฝรั่งเศสแห่งสยามถนนสี่พระยา กรุงเทพฯ

หนังสืออ่านเล่นเรื่องสนุก
เต็ลมาภาคที่สอง

เล่ม ๑

ออกแล้ว

มีจำหน่ายตามร้านขายหนังสือสยามมวยทั่วไป ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์เท่านั้น

หนังสือเต็ลมาภาค ๒ เล่ม ๑ นี้ต่อเรื่องเต็ลมาภาคที่ ๑ เล่ม ๑ เล่ม ๒ ซึ่งตั้งแต่เต็ลมาเราไปอยู่ในกรุงดอนดอนจนถึงตอนที่พลัดพรากจากสามีกลับไปอยู่บ้านเดิม

เต็ลมาภาค ๒ เล่ม ๑ ยังพิมพ์อยู่ เมื่อพิมพ์เสร็จแล้วจะแจ้งความให้ทราบ

ท่านจะสงวนรวงผึ้งของท่าน

ได้เมื่อท่านใช้

โคม ไฟฟ้า ไวตัน

เพราะใช้ได้ทนทานนานมาก แลกินแรงไฟฟ้าแต่น้อย

ด้วย โคมชนิดนี้มีตั้งแต่ ๑๐ ดวงเทียนถึง ๑๐๐๐ ดวงเทียน

แลมีจำหน่าย

ตามห้างแลร้านจำหน่าย

โคม ไฟฟ้า ทั่วไป!

เชิญอ่าน! เชิญอ่าน!! เชิญอ่าน!!!

โรงพิมพ์กรุงเทพฯ เดลิเมล์ซึ่งได้เจริญมาเป็นลำดับนั้น บัดนี้ได้ขยายกิจการงานต่างๆ กว้างขวางขึ้นอีกมาก นับว่าเป็นโรงพิมพ์ที่มีเครื่องพิมพ์ต่างๆครบบริบูรณ์กว่าโรงพิมพ์อื่นๆในกรุงเทพฯแลรับจ้างพิมพ์หนังสือต่างๆทุกอย่างทุกชนิด ทั้งภาษาไทย จีน ฝรั่งเศส แลอังกฤษ

รับทำสมุดบาญชีอย่างทำยากได้อย่างประณีตงดงามดี, การดีเด่นบรรทัดในสมุดนั้นจะทำอย่างสอาดให้เป็นที่พอใจของท่านผู้จ้างทุกอย่าง.

การเย็บสมุดปกผ้าหรือปกกระดาษพิมพ์ลวดลายทองหรือน้ำหมึกดำ หรือหมึกสีทำอย่างประณีตงดงามแลแขงแรงทนทาน.

การทำปล๊อกทำได้อย่างดีทั้งทำการพิมพ์กระดาษจดหมายให้อักษรหรือตราชื่อนูนเด่นเช่นเดียวกับที่พิมพ์มาจากนอก รับประกันว่าทำได้ดีกว่าโรงพิมพ์ไหนๆหมดในกรุงเทพฯ.

โรงพิมพ์นี้ทำการได้รวดเร็ว แลรับจ้างดีพิมพ์ทุกชนิด แลเย็บสมุดทุกอย่าง.

เมื่อท่านผู้ใดต้องการจ้างขอให้ส่งมาให้โรงพิมพ์นี้ จะจัดการทำให้ได้อย่างประณีต, รวดเร็วแลโดยราคาอันย่อมเยาว์ด้วย,

หนังสือสยามมวย

ออกรายเดือน รับตลอดปีๆละ ๑๐ บาท.

ขายปลีก ๑ เล่ม ๑ บาท

การรับหนังสือสยามมวยปีนั้น จะรับตั้งหนึ่งแต่เล่มที่เท่าใดถึงเล่มที่เท่าใดก็ได้ สุดแล้วแต่ผู้รับ

ผู้ที่จะส่งเรื่องต่างๆมาลงในสยามมวย ต้องส่งภายในวันที่ ๒๐ ทุกเดือนไป แลจำน่าของว่า สยามมวย โรงพิมพ์กรุงเทพฯเดลิเมล์

อัตราค่าแจ้งความลงในหนังสือพิมพ์สยามมวย

	๑ เดือน	๖ เดือน	๑ ปี
๑/๔ ของหน้ากระดาษ	๔ บาท	๑๖ บาท	๒๔ บาท
๑/๒ ,,	๖ ,,	๒๔ ,,	๓๖ ,,
๑/๔ ,,	๙ ,,	๓๐ ,,	๔๙ ,,
๑ ,,	๑๒ ,,	๔๐ ,,	๖๐ ,,

คัมภีร์สรรพพจนานุโยค

หนังสือชื่อ "คัมภีร์สรรพพจนานุโยค" คัดออกจากคัมภีร์ภาษาอังกฤษ ทำเป็นเล่มรวม ๕ เล่มจบ ของครูสมิทสำหรับผู้ที่จะเรียนภาษาอังกฤษ มีอักษรไทยบอกสำเนียงอ่านคำอังกฤษ แลมีคำอธิบายเนื้อความโดยละเอียดพิศดาร

หนังสือคัมภีร์สรรพพจนานุโยคสำหรับนี้ รุคำกว่า ๑๐๐๐๐๐ คำ ครูสมิทเป็นผู้เก็บรวบรวมเวลานานนั้นได้ทำมากว่า ๑๐ ปีจึงสำเร็จ หนังสือนี้จะทำให้การเล่าเรียนภาษาอังกฤษง่ายขึ้นมาก เพราะฉนั้นจึงเห็นว่าบุคคลเล่าเรียนภาษาอังกฤษ ควรมีไว้สำหรับบ้านเรือนทุกๆคน

โรงพิมพ์กรุงเทพฯ เดลิเมล์ได้รับอำนาจจากเจ้าของเป็นผู้จำหน่ายหนังสือนี้ได้แต่ผู้เดียว หนังสือสำหรับนี้จึงมีขายแต่ที่โรงพิมพ์กรุงเทพฯเดลิเมล์ถนนสี่พระยา แลห้างขายยาสมิทดิศเปนซาวี ถนนเยาวราช แลจักรวรรดิ ก่อนขายจบละ ๒๒๐ บาทกว่า บัดนี้ได้ขายลดราคาลงมาก คือที่เล่มเล่มเร่าแล้วทำในปกอย่างงดงามจะขายราคาเพียงจบละ ๑๕ บาทเท่านั้น เชิญรีบไปซื้อเสียโดยเร็ว หนอยหมดจะเสียใจด้วยมีอยู่น้อยนัก

เปิดโรงพยาบาลโรคเรื้อน เมืองเชียงใหม่

มีข่าวจากเมืองเชียงใหม่ ได้ส่งมาว่า

เมื่อวันที่ ๑๑ เดือนมิถุนายน พ.ศ. นี้ ท่านสมุหเทศาภิบาลมณฑลพายัพ ได้เปิดโรงพยาบาลสำหรับรักษาโรคเรื้อน ซึ่งคณะอเมริกัน มิชันนารี ได้เรี่ยรายสร้างขึ้น

ได้มีเจ้านายข้าราชการ พ่อค้า พานิช และราษฎรไทย จีน เป็นอันมากพากันไปประชุมในการนั้น เจ้าของสถานที่ ได้จัดการต้อนรับแขกเป็นอย่างดี เมื่อถึงกำหนดที่จะเปิดโรงพยาบาลนั้น ท่านหมอแคมเบลได้ยืนขึ้นแสดงสุนทรพจน์ถึงเรื่องกำเนิดของโรคเรื้อน และความจำเป็นซึ่งเมืองเชียงใหม่จะต้องสร้างโรงพยาบาลนี้ขึ้น

เมื่อท่านผู้นี้ได้พูดจบแล้ว ท่านหมองูดับลิว, มัคกลิน ได้ยืนขึ้นแสดงความขอบใจท่านทั้งหลายที่ได้มีความเอื้อเฟื้อให้เงินในการเรี่ยรายและที่ได้มาในการประชุมเปิดโรงพยาบาลนี้ด้วยแล้ว ท่านได้เชิญท่านมหาอำมาตย์โท เจ้าพระยาสุรสีห์วิสิษฐศักดิ์สมุหเทศาภิบาลเปิดโรงพยาบาลนั้น เพื่อให้เป็นที่พักพิงของคนที่เป็นโรคนั้นต่อไป

ท่านมหาอำมาตย์โท เจ้าพระยาสุรสีห์ เมื่อได้แสดงความยินดีในการที่มาเปิดโรงพยาบาลนี้ และชี้แจงถึงการอื่น ๆ ซึ่งเกี่ยวด้วยโรงพยาบาลนี้ แล้วก็ได้เปิดโรงพยาบาลนั้นให้เป็นสถานที่พักพิงต่อไป

คำพูดของหมอแคมเบล

ในการเปิดโรงพยาบาลโรคเรื้อนเมืองเชียงใหม่

วันนี้ข้าพเจ้าทั้งสองพร้อมด้วยท่านที่เป็นข้าราชการและเจ้านายทั้งหลายหลายท่านหลายนายได้มาประชุมพร้อมกันสำแดงความยินดีในการเปิดโรงพยาบาลโรคเรื้อนสยาม

ด้วยแต่เดิมมาบรรดาคนที่เป็นโรคเรื้อนไม่ว่าในประเทศใด เมืองใด ก็ย่อมได้รับความลำบากหลายอย่าง ต่อนี้ไปข้าพเจ้าเห็นว่าเขาคงจะได้รับความบันเทาใจ และทั้งญาติพี่น้องของเขาจะได้เป็นที่วางใจด้วย

อีกประการหนึ่ง การจัดการป้องกันระงับโรคเรื้อนก็เป็นการสำคัญยิ่ง เพราะว่าโรคชนิดนี้ ได้มีอยู่หลายประเทศหลายเมือง เป็นต้นว่าเมืองเกียนเตียเมืองจีน เมืองเบ็ญจ, เมืองฟิลิปปินส์ ทั้งในเมืองสยามนี้ด้วย ถ้าไม่ได้จัดการป้องกันขึ้นไว้ก็น่าจะกลัวว่าจะแพร่ลามติดต่อกันมาขึ้น เช่นที่เกาะแซนดิชในมหาสมุทรแปซิฟิกเมื่อคฤษตศักราช ๑๗๕๗ มีคนที่เป็นโรคเรื้อนแต่คนเดียว ครั้นต่อมาอีก ๕๐ ปีก็เกิดแพร่ลามขึ้นจนมีถึง ๑๕๐๐ คน และที่เกาะนูเคลิโดเนีย เมื่อคฤษตศักราช ๑๗๖๕ มีคนโรคเรื้อนแต่คนเดียวเหมือนกัน ครั้นมาอีก ๑๐ ปี มีคนโรคเรื้อนถึง ๔๐๐๐ คน การที่แพร่ลามขึ้นเช่นนี้ โดยเหตุที่ไม่มีการป้องกันอย่างไรเลย แต่ปล่อยเป็นทางที่จะแพร่ลามได้หลายอย่างเป็นต้นว่า ให้นอนเรือนเดียวกัน กินอาหารที่ยังไม่เป็นโรค และให้พักที่เดียวกันเป็นต้น และจับถือเงินทองของใช้ด้วยกัน

การที่ตั้งโรงพยาบาลเช่นนี้ขึ้นในที่ห่างไกลจากที่อื่นให้เป็นที่ระงับเสียนี้ให้ดีสุดสิ้น เพราะได้เห็นมีตัวอย่างหลายประเทศหลายเมืองแล้ว คือเมืองนอร์เวได้ตั้งขึ้นมาแล้ว ๒๓ ปีมาแล้ว ขึ้นต้นเมื่อตั้งขึ้นรวมคนโรคเรื้อนทั้งสิ้นในประเทศนี้ ๑๑๐๐ คน ต่อมาอีก ๑๖ ปีมีไม่ถึง ๕๐๐ คน ในเมืองอังกฤษโรงพยาบาลชนิดนี้ตั้งขึ้นได้ ๗๐๐ ปีเศษมานี้ ขึ้นแรกที่ตั้งขึ้นมีคนโรคเรื้อนที่ในประเทศนี้เป็นอันมาก ครั้นในร้อยปีที่ล่วงมานี้สิ้นทั้งประเทศนี้ไม่มีสักคนเดียวที่โรคชนิดนี้จะเกิดขึ้นในตัว ส่วนเมืองอื่นหลายเมืองที่ได้ตั้งโรงพยาบาลชนิดนี้ขึ้นแล้ว ทำให้คนโรคเรื้อนได้ผ่อนน้อยลงทุก ๆ แห่ง

เพราะฉนั้นข้าพเจ้ามีความยินดีที่ประเทศสยามได้มีแบบอย่างนี้ไว้ ทั้งมีความยินดีที่รัฐบาลเจ้านายทั้งพวกพ่อค้าพานิชและราษฎรทั้งหลายและญาติพี่น้องซึ่งอยู่ในเมืองอเมริกัน และเมืองอังกฤษได้ออกทรัพย์อุดหนุนการนี้ คือทั้งที่ตั้งและการก่อสร้างและการเลี้ยงคนโรคเรื้อนด้วย และข้าพเจ้าหวังใจว่าท่านทั้งหลายคงจะมีใจศรัทธาเลื่อมใสต่อไป

การนี้ถูกต้องกับคำสั่งสอนของพระมหาเยซูเจ้า ว่าผู้ที่ให้ทานแก่ผู้อื่นด้วยเข้าน้ำปัจจัยหรือเครื่องนุ่งห่มหรือให้ที่พักที่อาศัยหรือน้ำพระกรุณาคิดแก่ผู้ [illegible] ผู้ให้ทานคงจะได้ผลทางหน้าขึ้น และจะได้สมบัติพิพัฒนสมบัติโดยแท้

โอกาสนี้ข้าพเจ้าขอพระเดชานุภาพ จะประสิทธิ์พรแก่บรรดาคนโรคเรื้อนในประเทศสยามนี้ ให้ได้รับความบันเทาใจ และขอประสิทธิ์พรแก่ท่านทั้งหลายบรรดาที่มีใจศรัทธาเลื่อมใสด้วย เพื่อรักษาบ้านเมืองจะได้มีความเจริญบรรดาศักดิ์ใช้เรี่ยรายต่างๆ ด้วย

(ยังจะมีต่อไป)

สาย สูบน้ำ

ของอังกฤษแท้ ๆ

สายสูบน้ำผ้าใบ (สำหรับใช้ดูดน้ำ) ใช้การสูบน้ำต่าง ๆ และดับเพลิงเป็นต้น อย่างทอดด้วยเครื่องจักรและทอด้วยมือ

สายยาง สำหรับรดน้ำต้นไม้ในสวนดอกไม้ และต้นผลไม้ หุ้มผ้าใบอย่างดี ศีรษะทองเหลืองอย่างเนื้อของสำหรับต่อสายทั้งสิ้นของดังที่กล่าวนี้มีทุกชนิดและขนาดต่าง ๆ ซึ่งได้เคยใช้ตามกรมและกระทรวงต่าง ๆ เป็นต้น

ถ้าท่านต้องการทราบความให้เขียนมาถามราคา โปรดถามมายังห้าง

บาโรเบรานน์ ตำบลบ้านหม้อ ตั้งอยู่เชิงสพานอุบลรัตน โทรศัพท์เบอร์ ๔๐๕

๐, ๑๗, ๔, ๕๖, ๖, ๑,

ต้องการ

ต้องการร่างแก้นาฬิกาเป็นจีนหรือไทยที่มีความชำนาญ

ให้มีจดหมายมาหางานที่ห้าง ก. ส่งที่โรงพิมพ์กรุงเทพฯ เดลิเมล์

๐, ๑๙, ๔, ๕๖, ๓, ๑,

ห้างสโมสรข้าราชการกรุงเทพฯ

ขอคำนับแจ้งความให้ท่านทั้งหลายทราบ

ด้วยที่ห้างนี้มีเสื้อฝนหลายชนิดเป็นต้น เสื้อคลุมแลอย่างมีแขนอย่างสั้นแลยาวต่าง ๆ ทำด้วยผ้าสีเทาแลสีน้ำเงินแก่อย่าง (วอดคอร์พรูฟ์ท์) ขอเชิญท่านไปชมดูจะต้องการอย่างไรก็ได้สมประสงค์ ราคาย่อมเยาอีกด้วย

๐, ๑๒, ๔, ๕๖, [illegible]

แจ้งความ

ลครทัศนารัย

จะออกโรงเล่นที่ปราโมทัยณะวันเสาร์ที่ ๑๙ และอาทิตย์ที่ ๒๐ กรกฎาคม พ.ศ. ๒๔๕๖ เรื่องสงครามเดือนพระอัศวิน หรือนิลัยทหารเก่า

การนั้นจะโดนทิศเทิก เอิกกริกยิ่งขึ้นกว่าสำแดงเดิม เผ่นดำพองคนอง [illegible] ซึ่งเสร็จแล้วมาทำการ [illegible] ขึ้นใหม่ [illegible] เรื่องสงครามเดือนพระอัศวิน [illegible] ผลิตขึ้นกลายใหม่ [illegible] ซึ่งสงครามเดือนพระอัศวิน [illegible] ความไม่ลดหย่อน [illegible] ที่ตลกขบขันเรื่องอื่น [illegible] หมายเหตุ [illegible] ซึ่งนี้ [illegible] มาก รับรองว่าไม่แพ้เรื่องของโครทั้งหมด ทั้งท่าทางที่จะเล่นให้ท่านดูก็ไม่ยอมแพ้โรงอื่นทั้งนั้น ถ้าไม่มาดูจะเสียใจเพราะเป็นเรื่องลำพังมาก

(เป็นนายจิตร์ ผู้จัดการ)

๐, ๑๒, ๔, ๕๖, ๕, ๑,

ก๊าศเชิญ

ก๊าศเชิญ

ถ้าท่านต้องการก๊าศซื้อ หรือก๊าศเชิญ เชิญท่านมาชมตัวอย่างที่โรงพิมพ์กรุงเทพฯ เดลิเมล์ก่อน ไปตรวจดูที่อื่น เพราะโรงพิมพ์นี้ได้ตั้งก๊าศตกเข้ามาใหม่หลายขนาด และตัวอักษรที่ใช้พิมพ์ก๊าศนั้น ก็มีหลายขนาดอย่างงามๆ ซึ่งได้สั่งเข้ามาเป็นพิเศษด้วย

ก๊าศที่พิมพ์ไปจากโรงพิมพ์นี้ด้วยแต่ทำอย่างประณีต–งาม–สง่า–สมเป็นก๊าศจริงๆ เพราะพิมพ์ด้วยเครื่องพิเศษ "สำหรับพิมพ์ก๊าศ" ซึ่งได้สั่งเข้ามาเป็นพิเศษ ที่ไม่มีโรงพิมพ์ใดมีเหมือน

ในระหว่างเดือนมิถุนายนที่แล้วนี้ได้มีผู้มาจ้างพิมพ์ก๊าศไปแล้วกว่าสี่ร้อยห้าสิบชื่อ ซึ่งเป็นพยานแสดงให้เห็นว่ามีผู้นิยมพิมพ์ก๊าศที่โรงพิมพ์นี้มาก

โรงพิมพ์นี้รับพิมพ์ทั้งอักษรฝรั่งและไทยโดยไม่คิดเอราคาพิเศษอย่างใดทั้งสิ้น ตัวพิมพ์อักษรฝรั่งสำหรับพิมพ์ก๊าศนั้นก็ได้สั่งเข้ามาเป็นพิเศษเหมือนกัน มีหลายอย่างหลายชนิดซึ่งท่านเลือกได้ตามชอบใจ

เพราะฉนั้นจึงเป็นอยู่เองที่ก๊าศพิมพ์ไปจากโรงพิมพ์นี้ก็จะเป็นก๊าศที่งามแลสง่าอย่างดีเงามแลสง่า

เชิญท่านมาพิมพ์ก๊าศที่โรงพิมพ์นี้ ถ้าก๊าศที่พิมพ์ไปนั้นไม่ประณีตหรือพิมพ์ผิดไม่เหมือนตัวอย่างของท่านท่านมีสิทธิ์ที่จะรับคืนโดยไม่คิดค่าป่วยการอย่างใดอย่างหนึ่งเลย

ของใช้ใหม่ ๆ ราคาถูกใหม่

เสื้อฝนชนิดมีแขนแลเสื้อฝนชนิดคลุมสำหรับผู้ชาย เครื่องนุ่งห่มสำหรับเด็กเสื้อคลุมสำหรับเด็กหมวกสำหรับเด็ก น้ำหอมแลเครื่องกระป๋องคงเข้ามาใหม่

ห้างเคียมฮั่วเฮง

กรุงเทพฯ

๐, ๑๒, ๔, ๕๖, ๑ บ

แสตมป์ แสตมป์

ท่านผู้ใดนำแสตมป์ไทย ๑๑๐ ดวงมาให้ร้านพ.จ้า ๆ จะให้ปลายหมึกซึมด้ามตัวปากกาเป็นทอง ๑๔ กาวัด

เอ.เจ.

ส่วนดุสิต

๐, ๑๑,

ห้าง อี. แอม เปเรรา

จำหน่ายเครื่องเรือนแลสั่งของเข้ามาจำหน่าย, จำหน่าย หนังสือต่าง ๆ แลให้หนังสือเช่า, ตั้งอยู่ตรงปากตรอกโรงภาษีร้าม และบริษัทเดหลังสยามตั้งอยู่ตรงสถานทูตอังกฤษร้าม

น้ำหอมมะลิวัน น้ำหอมคิดถึงฉัน

น้ำหอมสองอย่างนี้ มีจำหน่ายทั่วไปทั้งในกรุงแลหัวเมือง แลมีจำหน่ายตามร้านขายน้ำอบไทยเกือบทั่วไป ข้อสำคัญเมื่อท่านซื้อน้ำหอมสองอย่างนี้ควรดูที่ฉลากขวดว่ามีชื่อห้าง "เอ.ฮู.ชน" หรือไม่ ถ้ามีก็เป็นของแท้ ถ้าไม่มีก็เป็นของปลอม อย่าได้ซื้อใช้

อนึ่งที่ห้างนี้ ได้รับน้ำมันหอมสดเข้ามาใหม่หลายอย่างหลายชนิดสวยงาม น้ำมันอย่างดีทั้งนั้นแลน้ำอบไม้ก็มีอย่างดีด้วย ท่านผู้ใดต้องการเชิญมาซื้อที่ห้างเอ.ฮู.ชน แอนซัน ถนนพาหุรัด เบอร์ ๙ ฝั่งซ้าย

๐, ๑๑, ๓, ๕๖ ๓, ๑

ท่านควรมีไว้ดูเพื่อเวลาท่านต้องประสงค์

ท่านทั้งหลายคงทราบดีแล้วว่า ชาโนยี่หอนิ้มฮงจั่ว ได้รับความนิยมแพร่หลายโด่งดังฉันใด จากท่านผู้รับประทานนั้นไม่จำต้องกล่าว แต่เวลานี้ข้าพเจ้าจำหน่ายปลีกโดยมาก เมื่อชาของข้าพเจ้า (นิ้มฮงจั่ว) เป็นที่นิยมแพร่หลายมากขึ้น ข้าพเจ้าจึงขยายสถานที่การขายส่งแก่ผู้รับไปจำหน่ายขึ้นอีกเพนถหนึ่ง เพราะฉนั้นขอท่านผู้รับจำหน่าย แลซื้อรับประทานจงมั่นใจเถิดว่า ราคาจะคิดแก่ท่านพอสมควร (แพงกว่าห้างอื่นรับคืน) ทั้งชาก็จะให้คงดียังเดิม ดังมีโคลงสัญญาอยู่ในท้ายนี้แล้วแลข้าพเจ้า

ขอกราบทูล กราบเรียน แลแจ้งความท่านผู้ใหญ่ในคณะสถานที่ทำการต่าง ๆ ทราบ เมื่อจะกรุณาลองใช้ชาของข้าพเจ้าแล้ว โปรดมีจดหมายมายังข้าพเจ้า (นิ้มฮงจั่ว) (ส่งประจำหรือชั่วคราวๆ จะเท่าไรห่อหรือชั่ง) ข้าพเจ้าก็จะรีบจัดส่งไปยังสถานจงประสงค์ ถ้าราคาราคาถูกฉันใด ข้าพเจ้าจะรับผิดชอบดุจมีโคลงแจ้งไว้ดังนี้

สัญญารับส่งตามคณะสถาน สัญญากับผู้รับชายแลรับประทาน

ข้าพเจ้าส่งสถานใด มิให้ไทยท่านขึ้น คอและกลิ่นรินซงแม้ไม่ตรงต่ออ้าง เมื่อรสไม่เชียบซึ้ง จักเต้าตามคืน ทั้งค่าแพงกว่าห้าง อื่นแล้วจงคืนเปลี่ยนถวาย ข้อยเทอญ

มีถั่วตะกั่วชนิดผิวเกลี้ยงแลผิวทราย ขนาดบรรจุชาได้ ๑–๒–๔ ห่อ (ได้กรอกชาอบถ้าไว้แล้วเพื่อมิให้ท่านต้องไปเปนกังวลอีก) ทั้งมียาแดงอย่างดีซึ่งสำหรับท่านทำยานตถุ (แห้งไม่มีน้ำมัน) แลขี้ผึ้งอย่างแท้ (ไม่ปนเจือ) สำหรับท่านหุงสี่ปากเมื่อท่านต้องการของดี โปรดอย่าลืมนิ้มฮงจั่ว หัวเม็ด

ท่านซึ่งอยู่หัวเมืองหรือมณฑลเมื่อต้องการชาข้าพเจ้า ชนิดอันโดยหอมคอกลิ่นหรือดำก้อง, หอมรสมัน แลบุ๊อี๋ใบเขียว, กลิ่นเย็นหอมเกลี้ยงชนิดใด โปรดมีจดหมายแลราคามาทางธนาณัติทั้งค่าไปรสนีย์วัตถุด้วย (ชาชั่ง ๑ (๔ ห่อ) บรรจุหีบเสร็จหนัก ใน ๒ ปอนด์ ถ้าที่ให้ส่งไปเปนทางกันดาร เช่นมะนิลาร้อยเอ็ด ๘ หรืออุดรเปนต้น ค่าไปรสนีย์วัตถุ ๘๐ สตางค์ นอกนั้น ๔๐ สตางค์) แลต้องแจ้งนามแลตำบลที่อยู่ของท่านผู้รับให้ชัดเจนเพื่อสดวกกับผู้นำส่ง เมื่อข้าพเจ้าได้รับจดหมายของท่านวันใด จักรีบจัดส่งไปโดยไม่นอนใจ นำของถึงข้าพเจ้าดังนี้

ถึง ยี่หอนิ้มฮงจั่ว จำหน่ายใบชาหัวเม็ด นำเบอร์ ๒๒๒ ตำบลสพานหัน กรุงเทพฯ

๑ นามบัตรหมายอย่างนี้ แสดงว่าค้าชาชั้นเช่นใช้ในสยามอย่างนิยม

๑ ประสงค์จงอย่าช้า ชาชตรศ์เอิบอ้า ออกอ้างอวดขาย ท่านนา

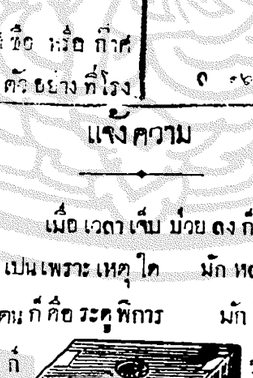
สะเตอร์น ไวน์

เป็นยาทำชนพิเศษแลอย่างประดิษฐ์ ซึ่งประสมด้วยเครื่องที่มีในตับปลาสดๆ ตับปลาที่ใช้ปรุงยานี้มีเครื่องยาพิเศษที่เรียกว่าน้ำมันตับปลา นอกจากนี้ยาที่ประสมเครื่องยาธาตุเหล็ก (ไฮปันแบ๊ปตอนเน็ต) ในจำนวนน้ำยาออนส์หนึ่งมี ๔ แกน แลปราศจากเนื้อน้ำมันที่มีมันซึ่งทำให้รับประทานยากไม่ชวนดื่ม

แต่น้ำมันตับปลานี้หมอทั้งหลายได้เห็นสรรพคุณยามาช้านานแล้ว แลมีความเชื่อถือทั่วขึ้นทุก ๆ ปีว่าเปนยาเมื่อรับประทานได้ก็อาจรักษาโรคต่าง ๆ ได้จริงโดยเหตุนี้ยาซึ่งกลั่นแลประสมด้วยตับปลานั้นคนนิยมกันทั่วไป เพราะฉนั้นยากลั่นที่ประสมด้วยตับปลานี้ซึ่งเปนปราศจากเนื้อน้ำมันที่เปนมันซึ่งกระทำให้คนเจ็บป่วยรับประทานเช่นยาสะเตอร์น ไวน์ เมื่อจะใช้ในการรักษาโรคก็ได้เห็นพรรพคุณยาโดยรวดเร็วทั้งไม่ต้องลำบากยากเย็นที่จะรับประทานนั้นด้วย

แจ้งความ

บรรดาสัตว์โดยมาก เมื่อเวลาเจ็บป่วยลงก็ดี มิสามารถที่รู้ได้ว่าอาการที่ป่วยเจ็บของตนเป็นเพราะเหตุใด มักหลงเข้าใจผิดไปเสียทางอื่น แต่เค้าความจริงที่มีแก่คนก็คือระดูพิการ มักไม่เดินเปนปรกติ บางเดือนก็ถึงระดูบางเดือนก็วิปริตก็จะบังเกิดขึ้น คือปวดหลัง ปวดสะเอว เมื่อยแน่นเนื้อเรอเปนลมหนามืดการงาน มีอาการเวียนทุกที ถ้าสัตว์ใดมีอาการต้องรีบรับประทานยาเมนต้องรับประทานให้ถูกตามๆ หรือ ๒ เดือนแล้วก็ดี ยาใดมีกำลังแรงดีขึ้น อาการที่ป่วยก็จะปราศจากสูญหายไปโดยเร็ว ให้นึกอยาก อาหาร ระดูก็จะเดินปรกติตามครั้งตามคราว ราคาขวดละ ๑ บาท ๕๐ สตางค์ ครึ่งโหล ๗ บาท



มีขายที่ห้างขายยาบางกอกดิสเปนซารี่ (ตราช้าง) ปากตรอกโอเรียนเตล โยเดีย ตำบลบางรัก กรุงเทพฯ

เปิด โรง พยาบาล โรคเรื้อน เมืองเชียงใหม่

ผู้ ส่ง ข่าว ที่ เมือง เชียงใหม่ ได้ ส่ง ข่าว มา ว่า

เมื่อ วัน ที่ ๑๑ เดือน มิถุนายน พ.ศ. นี้ ท่าน สมุหเทศาภิบาล มณฑล พายัพ ได้ เปิดโรงพยาบาล สำหรับ รักษาโรค เรื้อน ซึ่ง คณะ อเมริกัน มิชชันนารี ได้ เรี่ย ราย สร้าง ขึ้น

ได้ มี เจ้านาย ข้าราชการ พ่อ ค้า พานิช แล ราษฎร ไทย จีน เป็น อัน มาก พา กันไป ประชุม ใน การ นั้น เจ้า ของ สถาน ที่ ได้ จัด การ ต้อน รับ แขก เป็น อย่าง ดี เมื่อ ถึง กำหนด ที่ จะ เปิด โรง พยา บาล นั้น ท่าน หมอ แคม เบล ได้ ยืน ขึ้นแสดง สุนทร พจน์ ถึง เรื่อง กำเนิด ของ โรค เรื้อน แล ความ จำ เป็น ซึ่งเมืองเชียง ใหม่ จะต้อง สร้าง โรง พยา บาล นั้น ขึ้น

เมื่อ ท่าน ผู้นี้ ได้ พูด จบ แล้ว ท่าน หมอ เย, ดับ ลิว, มัค กลิน ได้ ยืน ขึ้น แสดง ความ ขอบ ใจ ท่าน ทั้ง หลาย ที่ ได้ มี ความ เอื้อ เฟื้อ ให้ เงิน ใน การ เรี่ย ราย แล ที่ ได้ มา ใน การ ประชุม เปิด โรง พยาบาล นี้ ด้วย แล้ว ท่าน ได้ เชิญท่านมหาอำมาตย์ โท เจ้าพระยา สุรสีห์วิสิษฐ์ศักดิ์สมุหเทศา เปิด โรง พยา บาล นั้น เลื่อ ให้เป็น ที่ พัก พิง ของ คน ที่ เป็น โรค นั้น ต่อ ไป

ท่าน มหา อำมาตย์ โท เจ้า พระ ยา สุรสีห์ เมื่อ ได้ แสดง ความ ยิน ดี ใน การ ที่ มา เปิด โรง พยาบาล นี้ แล ชี้ แจง ถึง การ อื่น ๆ ซึ่ง เกี่ยว ด้วย โรง พยา บาล นี้ แล้ว ก็ ได้ เปิด โรง พยา บาล นั้น ให้ เป็น สาธารณะ ประโยชน์ ต่อ ไป

คำพูด ของ หมอ แคมเบล

ใน การ เปิด โรงพยาบาล โรค เรื้อน เมืองเชียง ใหม่

วันนี้ ข้าพเจ้า ทั้งสอง พร้อมด้วยท่าน ที่ เป็น ข้าราชการ แล เจ้า นาย ทั้ง หลาย หลายท่าน หลายนาย ได้ มา ประชุม พร้อม กัน แสดง ความยินดี ใน การ เปิดโรง พยาบาลโรคเรื้อน สยาม

ด้วย แต่เดิมมา บรรดา คนที่เป็นโรค เรื้อน ไม่ ว่า ใน ประเทศใด เมืองใด ก็ ย่อมได้ รับ ความลำบาก หลายอย่าง ต่อ นี้ไป ข้าพเจ้าเห็นว่า เขาคง จะได้ รับความ บันเทาใจ และ ทั้ง ญาติ พี่น้อง ของ เขา จะได้ เป็น ที่ วางใจ ด้วย

อีก ประ การหนึ่ง การจัด การป้อง กัน ระงับ โรค เรื้อน ก็ เป็น การ สำคัญ ยิ่ง เพราะ ว่า โรค ชนิดนี้ ได้ มีอยู่ หลาย ประ เทศหลา เมือง เป็นต้นว่าเมืองอินเดีย เมืองจีน, เมืองญี่ปุ่น, เมืองฟิลิปปินส์, ทั้ง ใน เมือง สยามนี้ ด้วย ถ้า ไม่ ได้จัด การ ป้อง กัน ขึ้น ไว้ ก็ น่า กลัว ว่า จะ แพร่ ลาม ติด ต่อ กัน มาก ขึ้น เช่น ที่ เกาะ ฮอน ลิช ใน มหา สมุท แปซิฟิค เมื่อ คฤษต์ศักราช ๑๘๔๘ มีคนที่เป็นโรค เรื้อน แต่ คน เดียว ครั้น ต่อ มา อีก ๕๐ ปี ก็เกิดแพร่ ลามขึ้น จน มี ถึง ๑๕๐๐ คน และ ที่เกาะนูแคลิโดเนีย เมื่อคฤษต์ ศักราช ๑๘๖๕ มี คน โรค เรื้อน แต่ คน เดียว เหมือนกัน ครั้น มา อีก ๓๓ ปี มี คน โรค เรื้อน ถึง ๔๐๐๐ คน การ ที่แพร่ ลามขึ้น เช่นนี้ โดย เหตุ ที่ไม่ มีการ ป้อง กัน อย่าง ไร เลย แต่ ปล่อย เป็น ทางที่จะแพร่ ลาม ได้ หลาย อย่าง เป็น ต้น ว่า ให้ นอน เรือนเรียว กัน กับ คน ที่ ยัง ไม่ เป็น โรค และ ให้ หัก ที่ ศีรษะ เดียว กัน และ จับถือ เงิน ทอง ของ ใช้ ด้วย กัน

การ ที่ ตั้ง โรง พยาบาล เช่น นี้ ขึ้น ใน ข้าพเจ้า คิด ว่า จ ได้เป็น ที่ ระ งับ โรค นี้ ให้ดับ สูญ เสีย เพราะ ได้ เห็น มี ตัวอย่าง หลายประเทศ หลายเมือง แล้ว คือ เมืองนอร์เว ได้ ตั้ง ขึ้น ๒๓ ปีมา แล้ว ขึ้น ต้น เมื่อ ตั้ง ขึ้น รวม คนโรค เรื้อนทั้งสิ้น ใน ประเทศ นี้ ๑๑๐๐ คน ต่อ มา อีก ๑๖ ปี มี ไม่ถึง ๕๐๐ คน ในเมือง อังกฤษ โรง พยา บาล ชนิด นี้ ตั้ง ขึ้น ได้ ๘๐๐ ปี เศษ มา นี้ ขึ้น แรก ที่ ตั้ง ขึ้น มี คนโรค เรื้อน ที่ในประเทศนี้ เป็น อัน มาก ครั้น ใน ๑๐๐ ปี ที่ ล่วง มา นี้ สิ้น ทั้ง ประเทศ นี้ ไม่ มี สัก คนเดียว ที่ โรค ชนิด นี้ จะ เกิด ขึ้น ใน ตัว ส่วน เมือง อื่น หลาย เมือง ที่ ได้ ตั้ง โรง พยา บาล ชนิดนี้ ขึ้น แล้ว ทำให้คนโรค เรื้อน ได้ ผ่อน น้อย ลง ทุก ๆ แห่ง

เพราะ ฉนั้น ข้าพเจ้า มี ความ ยินดี ที่ ประเทศ สยาม ได้ มีแบบอย่างนี้ ไว้ ทั้ง มี ความ ยินดี ที่ รัฐบาล เจ้านาย ทั้ง พวก พ่อ ค้า พานิช และ ราษฎร ทั้ง หลาย และ ญาติ พี่ น้อง ซึ่ง อยู่ ใน เมือง อเมริกัน แล เมือง อังกฤษ ได้ ออก ทรัพย์ อุดหนุน การ นี้ คือ ทั้ง ที่ ตินแล การก่อ สร้าง แล การ เลี้ยง คนโรคเรื้อน ด้วย แล ข้าพเจ้า หวัง ใจ ว่า ท่าน ทั้ง หลาย คงจะ มีใจ ศรัทธา เลื่อมใส ต่อไป

การ นี้ ถูา ต้อง กับ คำ สั่งสอนของ พระมหาเยซู เจ้า ว่า ผู้ ที่ ให้ ทาน แก่ ผู้ อื่น ด้วย เข้า น้ำ บ้าจัยหรือเครื่อง นุ่ง ห่ม หรือ ให้ มี ที่ อยู่ ที่ อาไศรย หรือ มีการประกาศ คำสอนก็ ดี แม้ว่า เป็น ผู้ น้อย ที่ สุด ผู้ ให้ ทาน คงจะ ได้ ผล ทางกว้างขวาง แลจะ ได้ สมบัติพัสดุ สมบัติ โดยแท้

โดยโอกาศ นี้ ข้าพเจ้า ขอ พระยะโสวาเจ้า จง ประสิทธิ์ พร แก่ บรรดา คนโรคเรื้อน ใน ประเทศ สยามนี้ ให้ ได้ รับ ความบันเทาใจ แล ประสิทธิ์พร แก่ ท่าน ทั้งหลาย บรรดา ที่ มีใจ ศรัทธา เลื่อมใส ด้วย เพื่อ รัฐบาล บ้าน เมือง จะได้ มี ความจริญ ปราศจาก โรค ไภย ไข้ เจ็บ ต่างๆ ด้วย

(ยังจะ มีต่อ ไป)

สาย สูบน้ำ

ของ อังกฤษ แท้ ๆ

สาย สูบ น้ำผ้าใบ (สำหรับ ใช่ ส่ง น้ำ) ใช้ การ สูบน้ำ ต่าง ๆ แล ดับเพลิง เป็น ต้น อย่าง ทอ ด้วยเครื่อง จักร์ แล ทอ ด้วย มือ

สายยาง สำหรับ ดูด น้ำ ข้าง ใน มีลวด สปริง ตัว ด้วง แลข้างนอก หุ้ม ผ้าใบ อย่าง ดี คีร์ษะ ทอง เหลือง อย่าง เนื้อ แข็ง สำหรับ ต่อ สายยุบ ทั้ง สอง ของ ดัง ที่ กล่าว นี้ มี ทุก ชนิด และ ขนาดต่าง ๆ ซึ่ง ได้ เคย ใช้ ตาม กรม แล กระทรวง ต่าง ๆ เป็น ต้น

ถ้า ท่าน ต้อง การ ทราบ ความ ให้ เลียดแล ราคา โปรด ถาม มา ยัง ห้าง

บาโรเบราน์ ตำบล บ้าน หม้อ ตั้ง อยู่ เชิง สพาน อุบล วัดน โทร ศัพท์ เบอร์ ๔๓๕

๑, ๑๘, ๔, ๕๒, ๒, ๑,

ต้องการ

ต้องการ ช่าง แก้ นาฬิกา เปนจีน หรือ ไทยที่ มีความ ชำนาญ

ให้ มี จดหมายมา หา งาน ที่ ห้าง ก. ส่ง ที่ โรง พิมพ์ กรุงเทพฯ เดลิเมล์

๑, ๑๙, ๔, ๕๒, ๓, ๑,

ห้าง สไมสว ชั่ ราชการ กรุงเทพฯ

ขอ คำ นับ แล แจ้ง ความ ให้ ท่าน ทั้ง หลาย ทราบ

ด้วย ที่ ห้าง นี้ มี เสื้อ ฝน หลาย ชนิด เป็น ต้น เสื้อ คลุม แล อย่าง มี แขน อย่าง สั้นแล ยาว ต่าง ๆ ทำ ด้วย ผ้า สี เทา แล สี น้ำเงิน แก่ อย่าง (วอด คอร์ พรูฟ แท้) ขอเชิญ ท่าน ไป ชม ดู จะ ต้อง การ อย่าง ไร ก็ ได้ สม ประสงค์ ราคา ย่อม เยา พอ สม ควร

๑ ๑๒, ๔, ๕๒, ๑๕ ๒

แจ้งความ

สคร ทัศนาลัย

จะ ออกโรง เล่น ที่ปราโมทัย ณะวันเสาร์ ที่ ๑๙ และ อาทิตย์ ที่ ๒๐ กรกฎาคม พ, ศ, ๒๔๕๖ เรื่อง สงครามโลกพระอังการ หรือ นิสัย ทหาร แท้

ครา นั้น จึงโฆษ ทิดเพิก เอิกเกริก ฤทธิแผลงสำแดง เดช์ เผ่น ลำพอง คนอง อะ ริดิ์ ดา ก่อยเห็น ชื่น โฮ่ ร ตรงเข้า มา ทัศนาลัย เมื่ มะศ์ ภ ดนา ดาราขลัง เสียง ปี่ ๆ ดังขึ้น ดังไหว กระเทือน สถาน สถิตย์ ศ์ ศนาลัย ผลปีชา กลายไป ง นั้น หลดร์ ชื่อ สงครามโลก พระอังการ รศ ชาติ ปี ยะหวานไม่ ลด หย่อน นานรั้นยิ่ง บรรดาเสี้ยงเรื่อง ลือ จะ รับ นครพระอังการ หาญมาเอย

หมาย เหตุ ๑ เรื่อง นี้ สนุ มาก รับ รอง ว่า ไม่ แพ้ เรื่อง ของใครทั้งหมด ทั้ง ท่าทาง ที่ จะ เล่นให้ ท่าน ดู ก็ไม่ ยอม แพ้ โรง อื่น ทั้ง นั้น ถ้า ไม่ มา ดู จะ เสียใจ เพราะ เป็น เรื่องสำคัญ มาก

(เซ็นนายจิตร์ ผู้จัดการ)

๑, ๑๖, ๔, ๕๒, ๕ ๒,

ก๊าศ ชื่อ ก๊าศ เชิญ

ถ้า ท่าน ต้อง การ ก๊าศ ชื่อ หรือ ก๊าศ เชิญ เชิญ ท่าน มาชมตัวอย่าง ที่โรง พิมพ์ กรุงเทพฯ เดลิเมล์ ก่อน ไปหาจาก ที่ อื่น เพราะโรง พิมพ์นี้ได้ สั่งก๊าศ ตก เข้ามาใหม่ หลาย ขนาด แล ตัวอักษร ที่ใช้ พิมพ์ ก๊าศ นั้น ก็ มี หลาย ขนาด อย่าง งามๆ ซึ่ง ได้ สั่ง เข้า มา เป็น พิเศษ ด้วย

ก๊าศ ที่ พิมพ์ ไป จากโรงพิมพ์ นี้ ด้วย แต่ ทำอย่างประณีต งาม สอาด สม เป็น ก๊าศ จริง ๆ เพราะ พิมพ์ ด้วย เครื่อง พิเศษ "สำหรับ พิมพ์ ก๊าศ" ซึ่งได้ สั่งเข้ามา เป็น พิเศษ ที่ ไม่ มีโรงพิมพ์ ใดมีเหมือน

ใน ระหว่าง เดือน มิถุนายน ที่แล้วนี้ ได้มี ผู้มา จ้าง พิมพ์ ก๊าศ ไป แล้ว กว่า สี่ ร้อย ห้าสิบ ชื่อ ซึ่ง เป็น พยานแสดง ให้เห็นว่า มี ผู้ นิยมพิมพ์ก๊าศ ที่โรงพิมพ์ นี้ มาก

โรงพิมพ์ นี้รับพิมพ์ ทั้งอักษรฝรั่ง แล ไทย โดยไม่ คิดเอา ราคา พิเศษ อย่ างใด ๆ เลย ตัว พิมพ์ อักษร ฝรั่ง สำหรับ พิมพ์ ก๊าศ นั้น ก็ ได้ ส่ง เข้า มา เป็น พิเศษ เหมือน กัน มี หลาย อย่าง หลาย ชนิด ซึ่ง ท่าน เลือก ได้ ตาม ชอบ ใจ

เพราะ ฉนั้น จึ่ง เป็น อยู่ เอง ที่ ก๊าศ พิมพ์ ไป จาก โรงพิมพ์ นี้ ต้อง เป็น ก๊าศ ที่ ทำอย่าง ดี งาม แล สอาด

เชิญ ท่าน มาพิมพ์ ก๊าศ ที่โรง พิมพ์นี้ ถ้า ก๊าศ ที่ พิมพ์ ไป นั้นไม่ ประณีต หรือ พิมพ์ ผิดไม่ เหมือน ตัว อย่าง ของ ท่าน หรือ เมื่อ สกปรกแล้ว จะ รับคืน โดย ไม่ คิดค่าบ้อยการ อย่างใดอย่างหนึ่งเลย

ขอ ว่า พึ่ง ตก เข้า มา ใหม่

เสื้อ ฝน "ชนิด มี แขน" แล เสื้อ ฝน "ชนิด คลุม" สำหรับ ผู้ ชาย เครื่อง นุ่ง ห่ม สำหรับ เด็ก เสื้อ คลุม สำหรับ เด็ก หมวก สำ หรับ เด็ก น้ำ หอม แล เครื่อง กระป๋อง ตก เข้า มา ใหม่

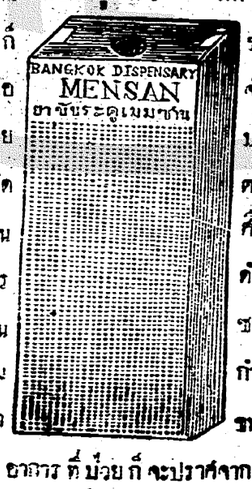
ห้าง เดียม ฮั่ว เฮง

กรุงเทพฯ

๑ ๑๒, ๔, ๕๒, ๑ ๒

แจ้งความ

บรรดาสัตว์ โดย มาก เมื่อ เวลา เจ็บ ป่วย ลง ก็ ดี มี สามารถ ที่ รู้ ได้ว่า อาการ ที่ ป่วยเจ็บ ของ ตน เป็นเพราะเหตุ ใด มัก หลง เข้า ใจ ผิด ไป เสีย ทาง อื่น แต่ เค้า ความ จริง ที่ มีแก่ ตน ก็ คือ ระดู พิการ มัก ไม่ เดิน เป็น ปรกติ บาง เดือน ก็ ถึง ระดู บางเดือน ก็ วิบริต ก็ จะ บังเกิด ขึ้น คือ ปวด หลัง ปวด สะเอว เมื่อย แน่น เนื้อ เรอ เป็น ลม หนา มึด การ งาน มี อาการ เวียน ทุก ที ถ้า สัตว์ ใด มี อาการ ต้อง รีบ รับ ประทาน ยา เม็น ต้อง รับ ประทาน ให้ ถูก ตาม ๑ หรือ ๒ เดือน แล้ว ก็ ดี ยา ใด มี กำลัง แรง แรง ดี ขึ้น อาการ ที่ ป่วย ก็ จะปราศจาก สูญหาย ไป โดย เร็ว ให้ นึกอยาก อาหาร ระดู ก็ จะ เดิน ปรกติ ตาม ครั้ง ตาม คราว ราคา ขวด ละ ๑ บาท ๕๐ สตางค์ ครึ่ง โหล ๗ บาท



มี ขาย ที่ ห้าง ขาย ยา บางกอก ดิสเปนซารี (ตราช้าง) ปากตรอก โอเรียนเตล โฮเต็ล ตำบล บางรัก กรุงเทพฯ

แสตมป์ แสตมป์

ท่าน ผู้ ใด นำแสตมป์ ไทย ๑๑๐ ดวง มา ให้ รัพ.จ้า ๆ จะ ให้ ปากกา หมึก ซึม ๑ ด้ามตัวปากกา เป็น ทอง ๑๔ การะ ดี

เอ.เจ.

สวน ดุสิต

๑, ๑๑,

ห้าง อี. แอม เปเรซา

จำหน่าย เครื่อง เรือน แล สิ่ง ของ เข้า มา จำหน่าย, จำหน่าย หนังสือ ต่าง ๆ แล ให้ หนังสือ เช่า, ตั้ง อยู่ ตรงปากตรอก โรง ภาษีร้าม และ บริษัท เดหลัง สยาม ตั้ง อยู่ ตรง สถาน ทูต อังกฤษ ข้าม

น้ำหอมมะลิวัน น้ำหอมติดถึงวัน

น้ำ หอม สอง อย่าง นี้ มี จำหน่าย ทั่วไป ทั้งใน กรุง แล หัวเมือง แล มี จำหน่าย ตามร้าน ราย น้ำยมไทย เกือบทั่ว ไป ข้อสำคัญ เมื่อ ท่าน ซื้อน้ำหอม สอง อย่าง นี้ ควร ดู ที่ ขวด ว่ามี ชื่อ ห้าง "เอ. ฮู.เซน" หรือไม่ ถ้า มี ก็เป็น ของ แท้ ถ้าไม่ มี ก็ เป็นของปลอม อย่า ได้ซื้อใช้

อนึ่ง ที่ ห้างนี้ ได้รับ น้ำมัน หอม ตก เข้ามาใหม่ หลายอย่าง หลา ชนิด ล้วนแต่ น้ำมันอย่างดีทั้ง นั้น แลน้ำหอม ไม้ เทศอย่าง ดี ด้วย ท่าน ผู้ ใดต้อง การเชิญ มา ซื้อ ที่ ห้าง เอ, ฮู.เซน แอนซัน ถนน พาหุรัด เบอร์ ๙ ฝั่ง ซ้าย

๑ ๑๙, ๓, ๕๒ ๑, ๑

ท่าน ควร มี ไว้ ดูเพื่อเวลาท่านต้องประ สงค์

ท่าน ทั้ง หลาย คง ทราบ ดี แล้วว่า ชา ใน ยี่ห้อ นิ้มฮง จั่ว ได้รับ ความนิยม แพร่ หลาย โด่ง ดัง ฉัน ใด จาก ท่าน ผู้ รับ ประ ทาน นั้น ไม่ จำ ต้อง กล่าว แต่ เวลา นี้ ข้าพเจ้า จำหน่าย ปลีก โดยมาก เมื่อ ชา ของ ข้าพเจ้า (นิ้มฮงจั่ว) เป็นที่ นิยมแพร่ หลาย มาก ขึ้น ข้าพเจ้า จึ่ง ขยาย สถาน ที่ การ ขาย ส่ง แก่ ผู้ รับ ไป จำ หน่าย ขึ้น อีก เพนก หนึ่ง เพราะ ฉนั้น ขอ ท่าน ผู้ รับ จำหน่าย แล ซื้อ รับประ ทาน จง มั่น ใจ เถิด ว่า ราคา จะ คิด แก่ ท่าน พอ สมควร (แพง กว่า ห้าง อื่น รับ คืน) ทั้ง ชา ก็ จะ ให้คงดียัง เดิม ดัง มีโคลง สัญญาอยู่ ใน ท้าย นี้แล้วแลข้าพเจ้า ขอ กราบ ทูล กราบ เรียน แล แจ้ง ความ ท่าน ผู้ ใหญ่ ใน คณะ สถาน ที่ ทำ การ ต่าง ๆ ทราบ เมื่อ จะ กรุณา ลอง ใช้ ชา ของ ข้าพเจ้าแล้ว โปรดมีจดหมาย มา ยัง ข้าพเจ้า (นิ้มฮง จั่ว) (ส่ง ประจำ หรือ ชั่ว คราว ๆ ละ เท่า ไร ห่อ หรือ ชั่ง) ข้าพเจ้า พัก ยินดี รับ จัด ส่ง ไป ยัง สถาน ตั้ง ประสงค์ ถ้า ราคาชา ราคาผิด ฉัน ใด ข้า พเจ้า รอ รับ ผิด ชอบ ดูจ มี โคลง แจ้ง ไว้ ดังนี้

สัญญา รับส่ง ตาม คณะ สถาน

ข้าพเจ้าส่งสถานใด มิให้ใทยท่านขึ้ง เมื่อ ราคไม่ เชียบ ซึ่ง จักเต้า ตาม คืน เปลี่ยน ถวาย

สัญญา กับ ผู้ รับ ชาย แล รับประทาน

คอและกลิ่น รินรงแม้ ไม่ตรง ต่อ อ้าง ทั้ง ค่า แพง กว่า ห้าง อื่น แล้ว จง คืน ข้อย เทอญ

มี ถั่ว ดะกั่ว ชนิด ผิว เกลี้ยง แล ผิว ทราย ขนาด บรรจุชา ได้ ๑–๒–๔ ห่อ (ได้ กรอก ชา อบ ร้า ไว้ แล้ว เพื่อ มิให้ ท่าน ต้อง ไป เปน กังวล อีก) ทั้ง มี ยาแดง อย่าง ดี ซึ่ง สำหรับ ท่าน ทำ ยา นตุ (แห้ง ไม่ มี น้ำ มัน) แล ขี้ ผึ้ง อย่าง แท้ (ไม่ ปน เจือ) สำหรับ ท่าน หุง สี่ปาก เมื่อ ท่าน ต้อง การ ของ ดี โปรด อย่า ลืม นิ้มฮง จั่ว หัว เม็ด

ท่าน ซึ่ง อยู่ หัวเมือง หรือมณฑล เมื่อ ต้อง การ ชา ข้าพเจ้า ชนิด อันโดย, หอม คอ กลิ่น หรือ ลำ ก้อง, หอม รศ มัน แล บุอี๋ ใบ เขียว, กลิ่น เย็นหอมเกลี้ยง ชนิด ใด โปรด มี จดหมาย แล ราคา มา ทาง ธนาณัติ ทั้ง ค่า ไปรสนีย์ วัตถุ ด้วย (ชา ชั่ง ๑ (๔ ห่อ) บรรจุ ทิ้ง เสร็จ หนัก ใน ๒ ปอนด์ ถ้า ที่ ให้ ส่ง ไป เปน ทาง กัน ดาร เช่น มณฑล ร้อย เอ็ด หรือ อุดร เปน ต้น ค่า ไปรสนีย์ วัตถุ ๘๐ สตางค์ นอก นั้น ๔๐ สตางค์) แล ต้อง แจ้ง นาม แล ตำบล ที่ อยู่ ของ ท่าน ผู้ รับ ให้ ชัด เจน เพื่อ สดวก กับ ผู้ นำ ส่ง เมื่อ ข้าพเจ้า ได้รับ จดหมาย ของ ท่าน วัน ใด จัก รีบ จัด ส่งไปโดยไม่ นอนใจ น่า ของ ถึงข้าพเจ้า ดังนี้

ถึง ยี่ ห้อ นิ้มฮงจั่ว จำหน่าย ใบ ชา หัวเม็ด นำเบอร์ ๒๒๒ ตำบล สพาน หัน กรุงเทพฯ

◎ นามบัยหมายอย่างนี้ แสดงว่า ค้าชาระ เช่นใช้ ใน สยาม อย่าง นิยม

◎ ประสงค์จงอย่าช้า ชาตรค์เอิบ อ้า ออก อ้าง อวด ขาย ท่านมา

สะ เตอร์น ไวน์

เป็น ยา ทำ ชน พิเศษ แล อย่าง ประดิษฐ์ ซึ่ง ประสม ด้วย เครื่อง ที่ มี ใน ตับ ปลา สด ๆ ตับ ปลา ที่ ใช้ ปรุง ยา นี้ มี เครื่อง ยา พิเศษ ที่ เรียก ว่า น้ำ มัน ตับ ปลา นอก จาก นี้ ยา ที่ ประสม เครื่อง ยา ธาตุ เหล็ก (ไฮวันแบ่ปตอนเน็ต) ใน จำนวน น้ำ ยา ออนส์ หนึ่ง มี ๔ แกน แล ปราศจาก เนื้อ น้ำมน ที่ มี มัน ซึ่ง ทำ ให้ รับประทาน ยาก ไม่ ชวน ดื่ม

แต่ น้ำ มัน ตับ ปลา นี้ หมอ ทั้ง หลาย ได้ เห็น สรรพ คุณ ยา มา ช้า นาน แล้ว แล มี ความ เชื่อ ถือ ทวี ขึ้น ทุก ๆ ปี ว่า เป็น ยา เมื่อ รับ ประทาน ได้ ก็ อาจ รักษา โรค ต่าง ๆ ได้ จริง โดย เหตุ นี้ ยา ซึ่ง กลั่น แล ประสม ด้วย ตับ ปลา นั้น คน นิยม กัน ทั่ว ไป เพราะ ฉนั้น ยา กลั่น ที่ ประ สม ด้วย ตับ ปลานี้ ซึ่ง เป็น ปราศจาก เนื้อ น้ำ มัน ที่ เป็น มัน ซึ่ง กระทำ ให้ คน เจ็บ ป่วย รับ ประทาน เช่ ยา สะเตอร์น ไวน์ เมื่อ จะ ใช้ ใน การ รักษา โรค ก็ได้ เห็น พรรพ คุณ ยา โดย รวด เร็ว ทั้ง ไม่ ต้อง ลำ บากยาก เย็น ที่ จะ รับ ประทาน นั้น ด้วย

ของ พึ่ง ตก เข้า มาใหม่

เปน อัน มาก

เชิญ ท่าน ที่ ต้อง การ

ไป รม ที่

ห้าง อิน เดีย

สี่ กัก เส่า ชิง ช้า

แล ที่ วัด เกาะ

๑, ๑, ๓, ๕๖ ๑ ป

ประกาศ ให้ทราบ

ความแพ่ง ระหว่าง บริษัท ศรี รา ชา ทุน จำกัด ห้าง บอเนียว กำปนี ลิมิเต็ดผู้ จัดการ โจทย์ จีนตง ยี่ห้อ ชินเฮ่ง หลี จำเลย เรื่อง เรียกเงินค่าซื้อ ของ เชื่อ

คดี นี้ โจทย์ ยื่น คำ ร้องชี้ แจง ว่า จำเลย ได้ อพยพ ไป อยู่ เสีย ที่ ใด ไม่ ปรากฏ นำหมาย แล สำเนา ฟ้อง ส่งให้ ไม่ได้ โจทย์ ขอ ให้ ประกาศ เรียก จำเลย ทาง หนังสือ พิมพ์ แทน การ ส่งหมาย

เพราะ ฉนั้น จึง ประกาศ โดย หนังสือ นี้ให้ จำเลย ทราบแล ให้ จำเลย ไป แก้ คดี ของ โจทย์ ยังศาล มณฑลนครไชยศรีภาย ใน กำหนด๑๐ เดือนนับตั้ง แต่ วันที่ ประกาศ นี้ เปนต้นไป ถ้า จำ เลยไม่ ไป แก้คดีของ โจทย์ ยังศาล ตาม กำหนดนี้แล้ว ศาล จะ จัดการ พิจารณาคดีของ โจทย์ ไปตาม พระ ราช บัญญัติ สำเนา ฟ้อง มา รับ ที่ ยกระ บัตร์ ศาล

ประกาศมา วันที่ ๑๐ กรกฎาคม พระ พุทธ ศักราช ๒๔๕๖

นาย ดิด

ผู้ พิพากษา

๑, ๑, ๕, ๕๖, ๑, ๒,

ประกาศ ศาล โบริสภาที่ ๓

คดี ดำ ที่ ๑๑๕/๒๔๕๖

ด้วย ความ แพ่ง ระหว่าง อำแดง น้อม โจทย์ นาย ณยา จำเลย เรื่องฟ้อง อย่า คดีเรื่อง นี้โจทย์ ได้นำ นักการ ของ ศาล ส่ง หมาย ให้จำเลย ไม่ พบ โดย กล่าว ว่า จำเลย หลบ หลีกเสีย โจทย์ จึง ขอ ให้ศาล ประกาศ เรียก จำเลย ทาง หนังสือพิมพ์

เพราะ ฉนั้น ศาล จึง ได้ ประกาศ โดย หนังสือพิมพ์ ฉบับ นี้ แทน การ หมาย เรียก จำเลย ให้ จำเลย ไป แก้คดีต่อ ศาล ภาย ใน กำหนด ๑๕ วัน นับ แต่ วัน ประกาศ นี้ เปนต้น ไป ถ้า จำเลย ไม่ ไป แก้ คดี ตาม กำหนด นี้ ศาล จะ ได้ จัด การ ต่อ ไป ตาม กฎหมาย (สำเนา ฟ้อง ไป ขอ ที่ ยกระบัตร์ศาล ได้)

ประกาศ มา ณะ วัน ที่ ๕ กรกฎาคม พ, ศ, ๒๔๕๖

หลวง ขจร กิติการ

ผู้ พิพากษา

๑, ๕, ๔, ๕๖, ๑๕, ๒,

บริษัทรับประกันชีวิตร์ เชียงไฮ้ ไลฟ์ อินชัวรันซ์ กำปนี ลิมิเต็ด

รายงาน กรรมการ ซึ่ง ได้ ยื่น ต่อ ที่ ประชุมผู้ ถือ หุ้น ส่วน ประจำ ปี เปน ครั้ง ที่ ๗ ที่ ออฟฟิศใหญ่ ของ บริษัท อน ตั้ง อยู่ ที่ ศิ.ลพอนบิลดิง มุมถนนฮันกาแลเกียงซี ณะ เวลา บ่าย ๕ โมง วัน พฤหัสบดี ที่ ๑๒ มิถุนายน พ. ศ. ๒๔๕๖

รายงาน ประจำปี เปน ครั้ง ที่ ๙

กรรมการ ของ ท่าน ขอ ยื่น รายงานสำหรับ ปี ซึ่ง ครบ รอบ ณะ วันที่ ๓๑ เดือน มีนาคม พ. ศ. ๒๔๕๖ ดัง ต่อไปนี้ :—

กิจการ ใหม่ ของ บริษัท ในระหว่าง ปีนั้น ได้มี ผู้มา ขอให้บริษัท รับประกัน ชีวิตร์ รวมหมด เปน จำนวน เงิน ๗,๑๒๓,๕๔๐ เหรียญ แต่ บริษัท ได้ยอม รับประกันไว้ เปน เงิน ๖,๐๔๑,๖๙๑ เหรียญ เท่า นั้น อีกเงิน ๑,๐๙๙,๙๔๙ เหรียญ นั้น บริษัท ไม่ ยอม รับ ไว้ บ้าง และ ขอ ตัดไป ภาย หน้า บ้าง

รวม เงิน ทั้ง หมด ที่ บริษัท รับ ประกัน ไว้ จน วัน ที่ ๓๑ มีนาคม พ,ศ, ๒๔๕๖ มี จำนวน ๑๗,๑๗๗,๑๙๒ เหรียญ ๘๐. เซนต์

รายได้ รายได้ จาก รับประกัน ชีวิตร์ ใน ปี นั้น มี จำนวน ๑,๕๕๑,๖๕๕ เหรียญ ๓๕ และได้ จาก ดอกเบี้ย ต่าง ๆ อีก ๑๑๗,๒๕๒ เหรียญ ๐๙ ซึ่ง สองราย นี้รวม กัน เปน จำนวนเงิน ๑,๖๕๘,๙๐๖ เหรียญ ๔๔. ซึ่ง เปน จำนวน มาก กว่าปีก่อน ถึง ๒๙๗,๔๙๑ เหรียญ ๙๔. หรือ ราว ๒๒ เปอร์เซนต์

ทรัพย์สมบัติ ทรัพย์ สมบัติ ทั้ง หมด ของ บริษัท ใน เวลาสิ้น ปี นั้น มี อยู่ ๒.๕๖๘.๐๖๓ เหรียญ ๑๔ นับ ว่า มาก กว่า ปีก่อนถึง ๕๖๗.๑๗๕ เหรียญ ๗๕ หรือ ราว ๒๗ เปอร์เซ็นต์

อินชัวรันซ์ หรือ เงินสำรอง เงินแพนกนี้ ซึ่ง บริษัทได้แยก ออกไว้ เปนเงินสำรองสำหรับการ ประกันชีวิตร์ นั้น บัดนี้ มีจำนวน ถึง ๒.๑๑๗.๖๗๔ เหรียญ ๑๗ ซึ่งมาก กว่า ปี ก่อนถึง ๕๗๔.๑๗๒ เหรียญ ๒๒ หรือ ๑๒ เปอร์ เซ็นต์ ยอดจำ นวน เงิน สำรอง ค่า รับ ประกัน ชีวิตร์ รวม ทั้ง ต้น ทุน ทรัพย์ ซึ่ง เรียก แล้ว แล ยัง ไม่ ได้ เรียกมี จำนวน ๑,๑๕๒,๑๙๙ เหรียญ ๐๑.

การ จด ทะเบียน บริษัท ใน ประเทศ อังกฤษ ในระหว่าง ปี นั้นบริษัท ได้ จดทะเบียน ใน ประเทศ อังกฤษ ตามกฎหมาย ลักษณ์ อาชูรันซ์ แอคท์ ออฟ เกรตบริเตน (ปี ๑๙๐๙) แลได้ วาง เงินเปน ประกันที่ ศาล สูง ตาม รัง บัง คับ ใน กฎหมาย นั้น ๒๐,๐๐๐ ปอนด์

บาญชี ทั้ง หมดซึ่ง ได้นำ เสนอนี้ มิสเตอร์ มะร์ ติเมอร์ เริด โอดิเตอร์ ของ บริษัท ได้ เปน ผู้ ตรวจ แล ได้ ให้ ใบ ยืน ยัน ว่า ถูก ต้อง

บัดนี้ ท่าน ผู้ ถือ ครอง ใบ ตราสารรับ ว่า ที่ เปน โอดิเตอร์ ของ บริษัท แล้ว แต่ ยินดี ที่ จะ ให้ ที่ ประชุม เลือก ตั้ง ขึ้น อีก

แล มิสเตอร์ ออง ยิน ชุน ขอ ลาออก จาก ตำแหน่ง กรรม การ บริษัท แล มิสเตอร์ เขา ชัง ลิง ขอ ให้ ที่ ประชุม เลือกตั้ง เขา ขึ้น แทน

เซ็น เขา ชิง เส่ง (แชร์แมน)
,, — อาร์เทอร์ เย,อิสราแอล, (ไดเรกเตอร์)
,, — ออง ยินชุน (ไดเรกเตอร์)
,, — โร เบิด เอช, ปาร์ เกอร์ (ทำการแทนไดเรกเตอร์)

บาญชี ของ บริษัท

รับประกันชีวิตร์ เชียงไฮ้ ไลฟ์ อินชัวรันซ์ กำปนี ลิมิเต็ด
สำหรับ๑ ปี ครบ ปี ณะวัน ที่ ๓๑ พฤษภาคม พ, ศ, ๒๔๕๖

รายได้

	เหรียญ
เงิน ที่ มี อยู่ ที่ บริษัท เมื่อวัน ต้น ปี	๑.๗๐๔.๔๙๒.๑๕
เงิน ค่า ประกัน ชีวิตร์ เมื่อ หัก เงิน รายได้ ค่า ประกัน ชีวิตร์ ที่ รื้อฟื้น ทำ ใหม่ แล้ว คง เหลือ	๑.๕๕๑.๖๕๔.๑๕
ดอก เบี้ย	๑๑๗.๒๕๒.๐๙
รวมเหรียญ	๓.๔๖๓.๑๙๙.๕๙

รายจ่าย

เงิน ที่ ได้ ใช้แก่ ผู้ ประกันชีวิตร์	๒๑๑,๕๒๐. ๒๕
เงิน ที่ ได้ ใช้ แก่ ผู้ ถึงกำหนดได้ รับ เงิน เงิน ปี	๔๑.๒๗๐. ๑๗
	๑.๑๔๒. ๗๕
ค่า คอมมิชั่น ของ เอเยนต์ แล โดหุ้นต่าง ๆ ค่า ใช้ จ่าย ต่าง ๆ รวม ทั้ง ค่า เช่า เงิน เดือน เงิน ค่า จ้าง แทพย์ แล อื่น ๆ	๕๓๕.๙๙๖. ๒๒
เงิน คง เหลือ ใน เมื่อ ปลาย ปี	๒๗๕.๗๑๔. ๔๒
รวม เหรียญ	๒.๓๗๗.๖๗๔. ๑๗
	๓.๔๖๓.๑๙๙. ๕๙

บาญชี บาลันซ์ชีต ของ บริษัท

ทุน ทรัพย์	เหรียญ
แชร์ ของ ผู้ ถือ หุ้น ส่วน	๑๕๓.๔๒๔.๖๖
แชร์ ที่ยัง ไม่ ได้ เรียก	๑๑๒.๗๑๙.๗๒
เงิน ค่าประ กัน ชีวิตร์	๑๕๑.๖๗๔.๗๔
เงิน ที่ ต้อง เสีย ค่า ประกัน ชีวิตร์	๒.๑๗๗.๖๗๔.๑๗
	๒.๕๖๗.๑๖๓.๑๔

ทรพย์ สมบัติของ บริษัท	เหรียญ
เงิน ค่ารับจำนำ ที่ดิน ต่าง ๆ ใน เมือง เชียงไฮ้	๑๗๗.๗๖๙.๗๑
เงิน ให้กู้	
ตามใบ ประกัน ของ บริษัท	๒๗๑.๕๕๗.๗๒
สต็อก แชร์ แล สิ่ง ประกัน อื่น ๆ	๑๑๗.๒๙๑.๕๑
เงิน ลง ทุนหาผลประโยชน์ ซื้อ ติ.บนเซอร์ ใน บริษัท ใน เมือง เชียงไฮ้	๑๕๓.๑๑๔.๖๒
เงินวางมัดจำที่ศาล สูง (ประเทศอังกฤษ)	
ฉินซาน เล ๔ เปอร์เซนต์ บอนด์ ๑๑,๑๕๑.๑	
อินจิ ๓ เปอร์เซนต์ บอนด์ ๕,๕๒๒.๑.๕	
นิวซีแลนด์ ๔ เปอร์เซนต์ ๔,๑๕๑.๑๑.๑	๒๑๗.๑๑๗.๑๕
เงิน ล่วง หน้า ที่ ได้ ให้ แก่ เอเยนต์	๑๕.๑๑๑.๔๕
เงิน มัด จำ ก่า เช่า	๑.๖๖๑.๖๑
ดอกเบี้ย ค่าง ๆ	๒๑.๔๔๕.๕๖
เอาค์สแตนดิงปริเมียม (หัก ค่า เก็บ แล้วคงเหลือ)	๑๑๗.๑๗๑.๑๗
ดิเฟ่วเรดปริเมียม (หัก ค่า เก็บ แล้วคงเหลือ)	๑๕๑.๑๗๕.๕๕
เครื่อง ออฟฟิศ ที่ ออฟฟิศ ใหญ่ แล ออฟฟิศ สาขา (หัก แล้ว ๑๐ เปอร์เซนต์ ค่า สึกหรอ ต่าง ๆ)	๕๑.๖๒๗.๖๑
เงิน สด ที่ มี อยู่ ตาม แบงก์ ต่างๆ	๑๑๒.๑๑๑.๗๕
ที่มี อยู่ ตาม ออฟฟิศต่างๆ	๑๑.๗๕๗.๕๕ ๑๕๑.๖๕๑.๒๑
	๒.๕๖๗.๑๖๓.๑๔

อัตราแลก เงิน เหรียญ หนึ่ง—๑๕เซ็นต์ (กำลัง จีน)

เซ็น เขา ชิงเส่ง (แชร์แมน)
,, อาร์เทอร์ เย,อิสราแอล,(ไดเรกเตอร์)
,, ออง ยินชุน (ไดเรกเตอร์)
,, โรเบิด เอช ปาร์เกอร์ (ทำ การ แทน ไดเรกเตอร์)

เงินสำรอง สำหรับเปน ประกัน ค่า รับประกัน ชีวิตร์ (รวม เงิน ต้น ทุน) มี จำนวนเหรียญ๑,๑๕๒,๐๗๗.๐๑

รายงานของโอดิเตอร์ ยื่นต่อผู้ถือหุ้นส่วน

ของ บริษัท เชียงไฮ้ ไลฟ์ อินชัวรันซ์ กำปนี ใน การประชุมคราวนี้

ข้าพ เจ้า ได้ ตรวจ แล ตอบ บาญชี ที่ แจ้ง อยู่นี้ กับ สมุด บาญชี ต่าง ๆ ทั้งหมด ของ บริษัท อัน มี อยู่ ที่ ออฟฟิศใหญ่ ของ บริษัทเมือง เชียงไฮ้ แล กับ รายงาน ต่าง ๆซึ่งได้รับ จากออฟฟิศ สาขา ของบริษัท ข้าพ เจ้า ได้รับ คำ ชี้แจง ทุกอย่าง ซึ่ง ข้าพ.เจ้า ต้อง ประสงค์ แล ข้าพเจ้าได้ ตรวจ หนี้ สิน แล ใบประกัน แล เซอร์ ติฟิเกท แลใบ สำคัญอื่นๆ ของ บริษัท ซึ่ง เปน องค์ พยานในการ ฝาก เงิน กู้ แล เงิน ที่ มี อยู่ ใน แบงก์ ด้วย ข้าพ.เจ้า ขอรับรอง ว่าใบ สำคัญต่างๆ (เว้น แต่ การ วางเงินมัดจำ ที่ ศาล เมืองอังกฤษ อย่าง เดียว) นั้น ถูกต้อง ตามบาญชี ซึ่ง มีแจ้ง อยู่ นี้ ทุก อย่าง แล เรื่อง เงินวาง มัด จำ ที่ ศาล เมือง อังกฤษ นั้น ข้าพเจ้า ได้ เห็น ใบ เสร็จรับเงิน ของ ศาล จึง เปน อัน เชื่อ ได้ แน่ ใน ข้อ นี้แล ทรัพย์สมบัติต่าง ๆ ของ บริษัท นั้นตาม ที่ มี ปรากฏ อยู่ ณะวันที่ ๓๑ เดือน มีนาคม พ,ศ, ๒๔๕๖ ต้อง นับ ว่าอยู่ ใน ที่ พ้น ภัย อันตราย แล ตาม ความ เข้า ใจ ของ ข้าพเจ้าเห็น ว่า บาญชี ที่ มี แจ้ง อยู่ นี้ เปน อัน ถูก ต้องแล เดอียด ถี่ ถ้วน พอ ที่ จะ แสดง ความ จริง แห่ง ความ ดำ เนิน ของ บริษัท ให้ มหาชน ได้ ทราบ โดย ชัด เจนตาม ซึ่ง ได้ มี ปรากฏ อยู่ ใน บาญชี ต่าง ๆ ของ บริษัท

เมือง เชียงไฮ้
วันที่ ๒๗ พฤศภาคม ค.ศ.๑๙๑๒

เซ็น อี. มะร์ ติเมอร์ เริด
โอดิเตอร์

ห้าง บี. อาร์ กอดาร์ด แอนโก

ขอ แจ้ง ความ ให้ ทราบ ว่า ได้รับ ของ ตก เข้า มาใหม่ เปน อัน มาก คือ ผ้าโปร่ง ต่าง ๆ ผ้า โปร่ง ปู โต๊ะ อย่างแท้ เครื่อง แต่ง ตัว มี เสื้อ ผ้า สำหรับ เด็ก หมวก อย่าง ดี ผ้า สำหรับ ตัด เสื้อ อย่าง ดี ๆ สำหรับ ท่าน หญิง แล ท่าน ชาย คุณโท น้ำ แล กาศิก น้ำ รอง เท้า บู๊ต ยี่ห้อ โอโตเซอร์ส กับเครื่อง แต่ง เบ็ด เตล็ด ต่าง ๆ ทำ อย่าง ประณีต งด งาม

รับ จ้าง ตัด เสื้อ โดย มีฝีมือ ฝรั่ง

แล เปน เอเยนต์ โต๊ะ มิลเดียด ยี่ห้อ บรูคเอนด์

รถยนต์ ยี่ห้อ ฟอรด

แฮนรี "ฟอรด" ได้ สร้าง รถยนต์ มาก กว่า ใคร ๆ เมื่อ โน โลกย์ นี้ เพราะ ฉนั้น จึง ราคา สร้างได้ ถูก ๆ มหาชน จึงได้ นิยมใช้ รถยนต์ ยี่ห้อ นี้ ด้วย เขา จำหน่าย โดย ราคา ย่อมเยาว์ ที่ สุด

ควร ท่าน สั่ง รถยนต์ เสีย แต่ วันนี้ เพื่อ จะ ได้ มี ใช้ ทัน กับ ความประสงค์ ดี รถยนต์ นั้น ส่ง ให้ ท่าน ใช้ ตาม ชอบ ใจ

รถยนต์ ยี่ ห้อ ฟอรด แบบ ใหม่ รุ่น ทองคอม บิโด จำหน่าย ราคา

๒๗๐ ๕๐ บาท

เชญ ท่าน สั่ง วันนี้ อุ่ บาง กอก ค้อก กำปนี ลิมิ เต็ด ผู้ เปน เอเยนต์

Barmen Export Co,. Ltd.

ปลา โกก กระป๋อง

มี มะเขือ เทศ อย่าง โอชารส

ทำ มา จาก ประเทศ นอร์เว

มี จำหน่าย ที่ ห้าง ไท้เฮง ตำบล ตลาด น้อย ห้าง ซ่วน หลี สพาน หัน ห้าง เซ่ง หลี ฮวด สพาน หัน

แล ที่ ร้าน อื่น ๆ อีก หลาย แห่ง ที่ ห้าง

บาร เมน แอกซ ปอรต กำปนี ลิมิเต็ด ตลาดน้อย

เปน เอเยน แต่ ผู้ เดียว สำหรับ กรุง สยาม เปน ผู้ ขาย ส่ง

ห้างสามแยก โทรศัพท์ เบอร์ ๔๐๗

ยาน้ำมันไพรของห้างเค. โอยามา

เปนโอสถประเสริฐสำหรับใช้ในการปลูกผมปลูกหนวด และขน ถ้าท่านผู้ใดมีผมน้อยศีรษะล้านไปก็ดี จงให้ท่านลองซื้อยานี้ใช้ดูจะได้เห็นคุณจริง

วิธีใช้

เมื่อท่านจะทายานี้ ให้เอาสบู่ยาห้าง เค. โอ. ล้างถูให้ดีในที่ๆจะทายา เมื่อล้างสอาดดีแล้ว จึงทายานี้จะทาวันละ ๓ หน หรือ ๔ หนก็ได้

ราคาขายขวดละ ๑ บาท

มีขายที่ ห้างเค.โอยามา

ตึกแดง หัวแง่ถนนพาหุรัดน์ กรุงเทพ ฯ

เวลาจะซื้อ จงให้ท่านระวังดูตราแดงว่า

ห้าง เค.โอยามา

ยาตะวุรินของห้างเค. โอยามา

เปนโอสถวิเศษ สำหรับรักษาโรคหนองใน คือท่านผู้ใดที่เปนหนองในขึ้นแล้ว ข้างภายในคงจะเปนแผลไม่มากก็น้อย ท่านจะใช้โอสถรับทานอย่างเดียวไม่พอ บางทีจะไม่หายหรือไม่หายขาด เพราะฉนั้นขอให้เอายานี้ฉีดเพื่อล้างภายในให้สอาด และจะหายได้โดยเร็ว

วิธีใช้

ให้เอายานี้ละลายน้ำให้ดี แล้วใช้กระบอกฉีดดูล้างวันละ ๒ ครั้ง ราคาขายขวดละ ๒๕ สตางค์

มีตราแดงบอกชื่อห้างเค. โอ ยามา เปนยาแท้

มีขายที่ ห้างเค.โอยามา

ตึกแดง หัวแง่ถนนพาหุรัดน์ กรุงเทพ ฯ

ยาบุดชโค

เปนยาปิดขมับ เมื่อปวดศีรษะอย่างไรก็ดี ปิดยานี้แล้วจะหายได้โดยเร็ว

แผ่นละ ๖ สตางค์

ยาอับโอยามา

เปนยาสำหรับใช้ในการร่วมสังวาศด้วยสตรีดีนัก

อับละ ๕๐ สตางค์

ยาดอกโซ

เปนยาสำหรับแก้บุรุษย์ได้ เช่นผมะม่วง พุพอง ขึ้นตามเนื้อตัว หรือขาหรือมะเร็งเข้าข้อ ออกดอก ซึ่งเกิดจากสัตรีห่อละ ๕๐ สตางค์

ยาจอริ

เปนยาสำหรับแก้อะหิวาตะกะโรคไม่ว่าบุรุษหรือสัตรีเมื่อลงท้องแล้วต้องรีบยานี้ทันทีห่อละ ๒๕ สตางค์

ห่อละ ๑๒ สตางค์

สบู่ยาโอยามา

สบู่นี้ใช้เวลาอาบน้ำที่เปนขี้กลากเปื่อยเกลื้อนบาดแผลต่าง ๆ จะหายได้ดี

ก้อนละ ๒๕ สตางค

ก้อนใหญ่ ๕๐ สตางค์

ยาเซชินทาน

ยานี้แก้เมาสุราเมาค้างคืน ถูกของแสลงปวดท้อง และเมาต่าง ๆ รับประทานยานี้หายได้ดี ขวดละ ๑๒ สตางค์

อับนิเกอร์ อับละ ๕๐ ส,ค,

ยาเซไกงันไ

เปนยาแก้เมื่อยขบครั่นเนื้อครั่นตัว เมายาเมาคลื่นสติฟั่นเฟือนกระเดียด

ห่อใหญ่ ๗๕ สตางค์ ห่อกลาง ๒๕

ห่อเล็ก ๑๒ สตางค์

กระดาษผัดหนา

ใช้กระดาษผัดหน้าดีกว่าขี้ผึ้งธรรมดาทั้งราคาถูกและใช้ง่ายดีด้วย

ขายสมุดละ ๑๗ สตางค์

กับสมุดละ ๒๕ สตางค

ยาไดงาก

แก้สระผมโรคที่เกิดขึ้นที่ตาเช่นตาแดงตาลมตามืดตามัวเปนต้อกระจกหรือลำไยแดงตาน้ำต่าง ๆ ใส่ยานี้หายทีเดียว

ขวดละ ๕๐ สตางค์

ยาเลยซี

ยาแก้สรรพโรคผิวหนังเช่นขี้กลากเปื่อยเกลื้อนและคันตามตัวให้ทายานี้หายได้ดี

ขวดละ ๑๗ สตางค์

ยาเกนซู

ยานี้แก้โรคริดสีดวงอุจาระธาตุพิการบวมครั่นตัวหูอื้อหรือถ่ายท้องรับประทานเสมอท้องสบายดี

ขวดละ ๖๒ สตางค์

ยาคักเคซัน

ยานี้แก้โรคเหน็บชาโรคบวมทั้งตัวหรือเหมือยขบต่าง ๆ ให้รับประทานยานี้หายได้ดี

ห่อละ ๑ บาท ๕๐ สตางค์

ยาเก็นโน

ยานี้แก้สมองวิการต่าง ๆ คือปวดศีรษะจมเงินไม่ดีหรือจมอำมะพาดบาดทะสิดร์นอนไม่หลับเปนลมต่าง ๆ หายได้ดี

ขวดละ ๖๒ สตางค์

ยาไมซูกี

ยานี้แก้หญิงมีระดูเสียหรือมีระดูไม่งามรับประทานยานี้มีระดูงามดี

ขวดละ ๖๒ สตางค์

ยาโอซิโรย

กระป๋องตราดอกไม้

ใช้เปนผุ่นผัดหน้าขาวนวลสอาดดีละกนผดด้วยดีกว่าแป้งธรรมดา

อับละ ๖๑ สตางค์

ยาฮีฟัน

ยานี้ใช้ฮีฟันเมื่อเวลาเช้าตื่นนอนทุก ๆ วันอาจแก้ร้านนาทะลุกลบหรือปากเหม็นและรับประทานอาหารอร่อยดีด้วย

ยาโซโดกงม

เปนยาสำหรับแก้โรคบุรุษย์ได้หลายอย่าง เช่นผีระเม่งผีคันจมาดโรคเข้าข้อเมื่อยรบมะเร็งพุดามรรับประทานยานี้หาย

เล็ก ๕๐ ส, ค, ใหญ่ ๗๐ ส, ค,

ยามันกินโก

โสถนี้สำหรับแก้สรรพโรคเม็ดบวมเจ็บต่าง ๆ

ขวดละ ๒ สตางค์

ยาน้ำย้อมผม

ห้าง เค. โอ ตราเสือ

เปนยาย้อมผมให้ดำเปนมันดูงามเวลายาชนิดอื่นหมด

ขวดละ ๖๒ สตางค์

ยาชนชี

ยานี้สำหรับแก้โรคที่เกิดตามผิวหนังเช่นขี้กลากเหล็กขี้กลาก เปื่อยเกลื้อนหรือเปนผื่นขึ้นตามเนื้อตัวโรคเหล่านี้หายทุกอย่าง

ขวดละ ๕๐ สตางค์

ยาชยดาชี

ยานี้สำหรับแก้ผีต่าง ๆ เช่นผีหัวใหญ่หัวเล็กผีบวมเอายานี้ปิดหายเร็วดี

อับละ ๒๕ สตางค์

ยายิจุบอชน

หญิงที่คลอดบุตรหรือคลอดบุตรแล้วถ้ารับประทานยานี้จะสบายดีนัก

ห่อละ ๑๗ สตางค์

ยาโซเต็น

แก้โรคโลหิตเสียหรือผอมแห้งไอเสมอแลมักเจ็บไข้บ่อย ๆ รับประทานยานี้เสมอโรคจะหายได้ดีและมีกำลังมากขึ้น ขวดละ ๖ บาท ขวดละ ๑ บาท ๕๐ สตางค์

ยาเชียวโซ

ยานี้แก้ท้องเหม็นรับประทานอาหารมาก ในหรือกระเพาะเสียอาเจียรและจุกเสียดท้องรับประทานยานี้ดี

ห่อละ ๑๗ สตางค์

ยาไกโนริยา

เปนยาวิเศษแก้ทางปัสสาวะขัดเปนเลือดหรือเปนหนองในรับประทานยานี้หายมีคุณจริง ๆ หีบหนึ่งมี ๙ เม็ด

หีบละ ๑ บาท

ยาเต็นยง

เปนยาแก้ไข้หวัดเช่นไอตัวร้อนปวดศีรษะหนาว ๆ ร้อน จับไข้ตัวสั่นกับแก้ไข้หรพิศ (ผีดาษ) ด้วย

หีบละ ๑ บาท

หีบหะ ๕๐ สตางค์

ยาฮีฟูมี

ยาแก้บาดแผลสดต่าง ๆ เช่นมีดบาดหรือถูกไฟพุพอง และขี้กลาก ทายานี้หายได้ดี

อับละ ๑๗ สตางค์

ยาโกโซเอ็น

เปนยาแก้โรคเช่นร่างกายผอมแห้งมักเจ็บไข้เสมอโดยธรรมดาโลหิตน้อยหายใจไม่สดวกหรือหญิงที่อ่อนเพลียโรคหืดลม

กระป๋องละ ๗๐ สตางค์ เล็ก ๕๐ สตางค์

น้ำมันเค, โอ ตราเสือ

โปรดระวังดูตราเสือ

ขวดละ ๑๗ สตางค์

ขวดใหญ่ ๑ บาท ๕๐ สตางค์

มีขายที่ห้าง เค. โอยามา ถนนพาหุรัดน์ กรุงเทพ ฯ น้ำมันใส่ผมเข้ามาใหม่ ท่านทั้งหลายคงยังไม่เคยใช้น้ำมันชนิดนี้เลย เพราะข้าพเจ้าพึ่งสั่งเข้ามาใหม่ มีคุณประโยชน์อย่างยิ่งในการที่จะบำรุงเส้นผมให้ดำเปนมันงอกงามดีกับจะทำให้ผมอ่อนแลรากผมเย็นเสมอทั้งมีกลิ่นหอมฟุ้งจรรอยู่ดังดอกไม้ที่มีกลิ่นหอมชื่นใจทนระยะดี จงเชิญท่านลองซื้อใช้ดูที่จะเห็นคุณ อับอย่างที่พิมพ์มานี้

เวลาจะซื้อ ใช้โปรดช่วยระวังดูตราเสือเค, โอ ด้วยเปนสำคัญ

ห้าง เค. โอ ยามา

เบอร์โทรศัพท์ ๔๗๕

แดงหัวแง่ถนนพาหุรัดน์ กรุงเทพ

บัดนี้มีของตกเข้ามาใหม่มากแล้ว และจะจำหน่ายให้ราคาถูกที่สุด คือหมวกฟางซีโมนิ อย่างรูปแปลก ๆ ราคาใบละ ๓ บาท ขึ้นไป ๗ บาท ของบุหรี่ฮานซีโมนิ ใบละ ๑ บาท ๕๐ สตางค์ เครื่องอาภรณ์เนียมต่าง ๆ ของบุหรี่หนัง รูปต่าง ๆ ราคาใบละ ๗๕ สตางค์ขึ้นไป กระเป๋าหนังใส่สตางค์ราคาต่าง ๆ กระเป๋าหมากงามๆเริ่มจัดหนังต่าง ๆ กระเป๋าผ้าใบและกระเป๋าหนังสำหรับเที่ยวหัวเมืองขนาดใหญ่เล็ก ตะกร้าหิ้วสาน ด้วยไม้ต่าง ๆ ไม้ถือวิกใส่ผมผู้หญิง และเครื่องแต่งตัวผู้หญิง ผมยาวมีทุกอย่าง กรอบรูปหวีดอกไม้ ดอกไม้พวงหรีด กระบะยี่ปุ่น โต๊ะไม้ชั้นไม้โคมยี่ปุ่น ไหมปักดอกไม้ด้วย น้ำชามีผ้าไม่มีผ้าหรือเปนเลื่อยี่ปุ่น เล็กต่าง ๆ ชาม แก้วหมอแก้วใส่น้ำ จานแพรยี่ปุ่น เลื่อพอร์มทหาร หมวกเด็กต่าง ๆ ผ้าห่มแพรหรือผ้ากำมหรีดเลื่อเชิดหรือเลื่อขึ้นในมีหลายอย่าง เก้าอี้ไม้ยี่ปุ่นร่มแพรร่มกระดาษ ดอกไม้ราวกระดาษ เลื่อปูห้องแบะหนังรองนั่ง ฉากผ้าฉากกระดาษ รถกิบเด็กนั่งเล่น รถสำหรับเด็กนั่ง รองเท้าผ้าใบ รองเท้าคีบต่าง ๆ รูปบานเมืองงาม ๆ หรือรูปรบเมืองจีน โปสการ์ดรูปนอกรูปใน เครื่องใช้ทอผ้าใช้ต่าง ๆ และการ์ดปิดรูปถ่าย เช่นเหล้าซากยี่ปุ่นอย่างดีแท้, ขวดละ ๑ บาท เราเกรียมเทล กระป๋องละ ๑ บาท ๒๕ สตางค์ น้ำปลายี่ปุ่นอย่างดีแท้ขวดใหญ่ ๗๕ สตางค์ ขวดเล็ก ๑๕ สตางค์ นอกจากนี้ที่ห้างยังมีของแปลก ๆ อีกหลาย ๆ สิบอย่างเชิญไปดูที่ห้างข้าพเจ้าด้วย แลข้าพเจ้าจะรับสั่งของยี่ปุ่นให้ได้โดยสดวกและเรียบร้อยดี

เวลาจะซื้อโปรดระวังดูตราเสือนี้

ยาชุดโอยามาตราเสือ เปนยาสำหรับแก้ท้องเปนตาน เจ็บหัวเหน่าเอายานี้จุดไฟ ใส่กล่องไว้ที่ท้องหาย และผู้หญิงเวลาคลอดบุตรต้องใช้ยานี้แทนอยู่ไฟ และได้สบายดีกว่าอยู่ไฟธรรมดา

๑๒๐ ชุด ราคา ๑ บาท

กล่องสำหรับใส่ยาชุดอยู่ไฟอย่างกลองทองแดงหนา ๑ บาท ๒๕ สตางค์

กล่องทองเหลืองเกรง ๑ บาท ตัวเหล็กกิลาดยาทองแดง ๕๐ สตางค์ ถ้าเหล็กกิลาดยาทองแดง ๕๐ สตางค์

ยาตาไอล, เม็ดสีดำ

ยาตาไอล, ของห้างเค.โอยามา หัวแง่ถนนพาหุรัดน์ ได้ตกเข้ามาใหม่มีรสหอมดีกว่าแก่อีกมากหลายเท่าตัวเมื่อท่านผู้หนึ่งผู้ใดในเวลาที่จะรับประทานหมากควรรับประทานโอสถนี้ด้วย เพื่อรักษาในปากไม่ให้มีกลิ่นเหม็นให้มีกลิ่นหอมเสมอ ถึงท่านที่ไม่รับประทานหมากก็ดีควรรับประทานยานี้อม ใส่ไว้ในปาก ในปากของท่านคงจะไม่มีกลิ่นเหม็นเลย จะมีกลิ่นหอมชื่นใจโดยไม่ต้องใช้สิ่งอื่นแก้ เวลาที่จะซื้อโปรดดูตราแดงที่มีชื่อของห้าง เค.โอยามาใต้เปนสำคัญ ถ้าไม่มีชื่อห้างข้าพเจ้าจึงเปนเท่าหรือเปนอันไม่แท้

ราคา

ห่อเล็กพิเศษ	ห่อละ ๓ สตางค์	มี ๑๗ เม็ด		
,,	,, ๖ ,,	,, ๖๐ ,,		
,, กลาง	,, ๑๓ ,,	,, ๑๒๐ ,,		
,, ใหญ่	,, ๒๕ ,,	,, ๒๕๐ ,,		
กล่องไม้กล่อง	,, ๕๐ ,,	,, ๕๕๐ ,,		
อย่างอับนิเกอร์	,, ๖๒ ,,	,, ๑๓๐ ,,		